

Palabra di pabien na nos Hende Muhenan riba Diadomingo

ORANJESTAD (AAN): Diadomingo 8 di Maart, ta dia internacional di Hende Muhe. Un dia pa comunidad tuma tempo y duna e balor mereci na cada ser femenino aki na Aruba.

Tur hende por a nota con e ultimo añanan nos hende muhenan ta destaca den tur area. Den e parti laboral, deporte, estudio, social, famia y asina por sigui menciona.

Comunidad sigur ta tumando nota di cada un logro cu nos hende muhenan a haya den e ultimo añanan y nos ta hopi orguyoso di tur esnan cu di un forma of otro a lucha pa yega na cada un meta cu nan a pone nan dilanti.

Palabra di pabien no solamente Diadomingo, pero pa tur dia cu nos Hende Muhenan ta traha y duna nan maximo esfuerzo.

Prome dia di trabao di Minister Plenipotenciario Schwengle

ORANJESTAD (AAN): Informacion for di Den Haag ta indica cu despues cu Minister Plenipotenciario mr. Mildred Schwengle a yega Diahuebs na Hulanda, e mesun Diabierne riba su prome dia di trabao el a keda ricibi pa e personal di Kabinet di Aruba na entrada di e oficina. Hefe di e departamento huridico di Kabinet di Aruba mr. Shandra John a haci entrega den nomber di e personal un bouquet di flor na minister Schwengle. Despues e mandatario a cera conoci cu e resto di e personal.

Mas laat den e dia Minister Schwengle a atende su prome reunion di Consejo di Ministro di Reino (RMR). Na final di e RMR tabata tin un momento cu e tres Ministernan Plenipotenciario a pose hunto riba potret. Na e ocasion aki mescos cu tabata e caso di Aruba, pa e Minister Plenipotenciario di Curaçao Errold Bishop tambe tabata su prome reunion di RMR.

E potretnan ta cortesía di Kabinet di Aruba.

**Hues a confirma exigencia di Fiscal****Bulgaro cu a hit ATM mashin pa mas di 22 mil Florin condena na 8 luna di prizon**

Randall Van Trigt, director Financiero:

Stichting HUNTO cu lansamento di nan Unidad Mobil pa Adictonan Ambulante

ORANJESTAD (AAN)-- Randall Van Trigt, director Financiero di Stichting HUNTO, a haci lansamento y presentacion, Diabierna ultimo, den nan sede situa na Caya Appeldam, Dakota, di nan Unidad Mobil pa Adictonan Ambulatorio, locual ta un paso importante den e desaroyo di e fundacion.

Van Trigt a splica cu esaki ta un proyecto cu a bin pa takel e problema di adiccion riba caya, pero no esaki so, sino tambe duna speranza na un grupo cu a wordo lubida pa hopi decada.

“Un grupo cu nunca tabatin oportunidad pa rehabilita di berdad, y nos tur sa cu rehabilita ta un proceso largo, y Aruba no a planta e semia corecto pa adictonan por rehabilita, y Stichting Hunto semper su vision tabata pa crea estructura, y p’esey nos a traha e edificio aki na Dakota, na 2024. Nos a renova Centro Colorado na Augustus 2024, nos a keda cla cu nos ‘inloophuis’ (na Meiveld), na December 2025, kieren dos luna pasa, pa duna nos clientenan e oportunidad pa rehabilita completamente. Y awe nos ta lansa e proyecto pa caya”, Randal van Trigt a señala.

Esaki pa motibo cu tin un grupo grandi cu: 1) No ta



kere cu mester yudanza y 2: Nan kier pero nan no por yega na nos localidadnan. Nos a bisa nan cu nos ta bay kita e excuse ey y bin cerca nan cu nos mobile unit, cu ta bay tin shower, kamber di intake cu verpleegster y mashin pa laba y seca paña, pa nos por duna nan dignidad di bida bek”, van Trigt a resalta.

Randall van Trigt a subraya

cu esey ta e idea di e mobile unit, pasobra si no duna nan e speranza di dignidad di bida, nan nunca lo recupera. “Mayoria di nan ni ta kere cu nan merece y p’esey nos a bin awe cu e proyecto aki, pa completa un di e pilarnan cu nos tin, pa muestra nan cu dignidad tey pa nan, y tin un trayecto pa cana pa rehabilita”, van Trigt a reitera.

Aruba Tourism Authority a honra Ewald Biemans pa 45 aña di dedicacion na ITB Berlin



ORANJESTAD (AAN): Aruba Tourism Authority (A.T.A.) cu gran honor a reconoce Ewald Biemans pa su dedicacion remarcabel y tur e añan cu el a inverti promoviendo Aruba na Europa. E momento special aki a pasa durante e presencia di Aruba na ITB Berlin, hunto cu hopi partner di e industria, y den conmemoracion di 40 aña di Status Aparte, 50 aña di nos Himno y Bandera y e di 60 aniversario di ITB.

E aña aki ta marca e di 45 biaha cu Ewald a participa na ITB, un logro cu ta demostra su compromiso constante. For di aña 1981 cu el a bini pa prome biaha na ITB, Ewald a sigui defende y representa Aruba cu diligencia den mercado Europeo.

Pa conmemoracion di e logro aki, A.T.A. a presenta Ewald cu un regalo unico: un par di 'cufflinks' traha for di

mecanismo di holoshinan recicla. E diseño ta simbolisa e balornan cu Ewald ta representa: sostenibilidad, disciplina, estilo y un habilidad excepcional pa "run that business like clockwork." Rond di amigo-



nan, coleganan y partnernan di e industria, Ewald tabata evidentemente emocional pa e reconocimiento y a responde calurosamente: "Otro aña mi lo tey bek."

A.T.A. ta gradici Ewald Biemans sinceramente pa tur e decadanan di dedicacion constante y contribucion cu el a y lo sigui duna na promocion di Aruba na nivel mundial.



Hues a confirma exigencia di Fiscal

Bulgaro cu a hit ATM mashin pa mas di 22 mil Florin condena na 8 luna di prizon



ORANJESTAD (AAN): E homber Bulgaro Z.V.D. (45) ayera a scucha Hues bisa cu Z.V.D. ta culpabel di a skim carchinan di credito y a hit ATM mashin di Banco di Caribe. Hues a bisa cu e ta haya e castigo exige pa Fiscal na su lugar y a condena Z.V.D. na 8 luna di prizon.

Tratamento di e caso a tuma lugar dia 13 Februari 2026, caminda e acusa-

cion di Fiscal ta muestra cu ta e hombernan Z.V.D. y J.B. di Bulgaria a falsifica credit cards y horta ATM mashin di Banco di Caribe. Ta asina cu J.B. a wordo saca for di Aruba.

Security Cam a capta: Hues a muestra cu Polis a reconoce J.B. na ATM mashin via camera di seguridad.

Hues a bisa cu Master Card a manda Banco de Caribe

un lista di e transaccionnan cu a wordo haci cu e carchi. 115 transaccion a keda haci cu ta 80 mil Florin.

Fiscal a exige 8 luna di prizon: Fiscal a bisa cu door di e situacion di skimming, hopi banco rond mundo a modifica e ATM mashin. Na Aruba esnan di Banco de Caribe no ta modifica. Riba imagen di video di seguridad a mira Z.V.D., J.B. y K. na diferente di e ATM mashin di Banco de Caribe na Aruba. Z.V.D. ta desmenti pero Fiscal ta haya cu tin imagennan di video caminda ta mir'e ta saca placa for di ATM mashinnan. Fiscal ta considera esaki un organizacion criminal internacional cu ta planea pa copia credit cards di hende y asina traha credit card falso.

Na opinion di Fiscal,

Z.V.D. y K. a bin Aruba cu e intension pa saca placanan. E tabata involvi den 11 transaccion caminda a haci mal uso di e fayon den e systema di ATM mashin. Fiscal a exige 8 luna di prizon pa Z.V.D.

Sentencia: Riba Diabierna mainta Hues a bisa cu Master Card a notifica Banco de Caribe cu tin clientenan a keha cu a kita placanan for di nan na Aruba, siendo cu nan no ta na Aruba. Hues a reacciona riba defensa cu a bisa cu e cameranan di seguridad a tuma imagennan cu ta ilegal. Hues a bisa cu e no ta haya cu e imagennan no por wordo usa como prueba. Hues a rechaza e peticion di abogado mr. Emerencia pa no usa e imagennan como prueba.

Hues a bisa cu via Inmigracion a saca afor cu

Z.V.D. y J.B. a bin Aruba na November 2024. Hues ta haya cu Z.V.D. y J.B. a haci transaccion via ATM mashin. Nan a skim carchinan intencional. Hues ta haya cu Z.V.D. ta complice di a horta 22.142 Florin for di e ATM mashinnan.

El a bisa cu Fiscal a exige 8 luna di prizon. Hues ta haya cu tipo di delitonan asina ta causa perdida financiero pa companianan financiero. Tambe cu e ta causa daño serca usadornan di ATM mashin cu ta confia den e sistema. Hues ta confirma exigencia di Fiscal. Hues a condena Z.V.D. na 8 luna di prizon y su smartphone ta keda confisca. Hues a bisa cu por a mira via camera cu Z.V.D. tabata usa su smartphone pa haya sa pin. Esey ta haci cu e smartphone mester keda confisca

Directora Sharin Luydens di Censo

Demanda halto di cita online ta limita flexibilidad pa atende esnan cu ta drenta sin cita specialmente adulto mayor



ORANJESTAD (AAN) – Oficina di Censo y Registro Civil Aruba ta un organizacion chikito, pero cu ta maneha un volumen di trabao hopi grandi cu un nivel di eficiencia hopi halto. Directora, se-

ñora Sharin Luydens, a duna di conoce cu Censo ta pasando actualmente den un periodo hopi druk, relaciona cu diferente producto, specialmente e producto di inscripcion.

Na 2014, e fecha di

expiracion di paspoort a wordo cambia di 5 pa 10 aña. Como resultado, cada dies aña ta surgi un piek grandi di peticion pa paspoort nobo. Señora Luydens ta haci un apelacion na tur ciudadano pa controla e fecha di vencimiento di nan paspoort y pidi un cita na tempo. Na 2024, Censo a entrega mas di 12 mil paspoort.

Ademas, na november 2020 Censo a tuma e responsabilidad pa emitir rijbewijs for di polis, den un momento cu ya tabatin retraso. Awor e oficina tambe ta confronta cu e piek adicional di peticion pa rijbewijs. Durante 2024, Censo a entrega aproximadamente 14 mil rijbewijs. En total, na 2024 Censo a procesa 216.446 produc-

to, sin inclui algun servicio cu no ta wordo conta oficialmente, pasobra nan no ta genera ingreso. Un ehempel di esaki ta entrevista relaciona cu matrimonio di conveniencia, cu ta tuma hopi tiempo di trabao.

Actualmente tin un piek hopi halto di cita online, loke ta haci mas dificil pa atende esnan cu ta drenta sin cita.

Segun Luydens, Censo tin solamente 24 trahado pa atende tur cliente, apesar di e demanda grandi pa servicio. Si e demanda sigui crece, e tempo di espera naturalmente tambe lo aumenta. E situacion aki ta limita e flexibilidad pa atende hende cu ta cana drenta Censo, specialmente e grupo vulnerabel

di nos comunidad, manera nos adultonan mayor.

Den e contexto aki, señora Luydens ta pidi famia of conocinan pa yuda e grupo aki haci nan cita online, pa asina nan no mester bay Censo personalmente y keda warda hopi den memey di e drukte. Tambe tin un servicio unda Censo por bay na cas di un adulto mayor cu no por mobilisa, despues cu un yiu of familiar a haci e arreglo y pago necesario na oficina.

“Pa hopi aña caba Censo ta comprometi na duna un servicio di calidad. Esaki ta realmente den nos curason. Sinembargo, na e momento aki nos capacidad simplemente no ta iguala e demanda halto cu tin,” señora Luydens a expresa.

Motociclista sin helm envolvi den accidente na Pos Chiquito



ORANJESTAD (AAN): Un accidente serio a sosode net Diabierna atardi entre un brommer y un auto. Riba e caminda di Pos Chiquito cu ta bay pa Tele Aruba. Informe ta muestra cu rond

di 4:30 pm polis y ambulance a sali pa Pos Chiquito pa atende un accidente y na yegada a topa cu accidente entre un brommer y un Nissan Cube color bruin. Banda di e auto a haya un

motociclista hoben seriamente herida cu golpina fuerte na cara kende tabata sangra hopi. E motociclista tabata tin su helm bisti y e impacto a resulta den e area ey sin proteccion.

Por a compronde di e chauffeur di e Nissan, cu e tabata bayendo cas despues di traha y a bay bira na su man robes y no a mira e brommer cu tabata casi eynan mes y riba un velocidad.

E impacto tabata hopi fuerte na e banda drechi di e Cube na altura di e windshield.

Paramediconan a traha hopi lihe cu e motociclista pa hib'e Hospital. Mester a pidi ayudo di polis pa cera algun caya pa nan por yega mas lihe posibel.

Polis di trafico na e sitio a pidi pa BFTO (departamento tecnico) pa compila evidencianan di e accidente serio aki y por saca afo kico precis a sosode.



Nan a kima artificial turf di deporte

Dos piroman deteni Diahuebs marduga na Noord



ORANJESTAD (AAN): Diahuebs marduga polis di Noord a bay altura di e veld di baseball na Noord situa pariba di Centro di Barrio Noord. Eynan tabata tin un candela basta grandi, causando molester.



Yegando e lugar, e agentenan atento den e patruya, a mira dos hende ta core bay. E agentenan mesora a bay unda nan ta y a detene nan.

Tabata trata di dos hoben di como 17 aña di edad. Nan a purba di huy for di e veld cu tin net pariba di La Buena Fondue Grill.

Den nan poder, a bin haya artefactonan cu nan a uza pa cende candela. Pues e dos hobennan aki aparentemente ta piroman, y e mas lamentable ta cu nan a kima un monton di yerba artificial. E artificial turf aki ta esencial pa deporte, y ta costoso.

Brandweer a presenta y me-

sora a cuminsa combati e candela, cu a causa daño enorme na e yerbanan.

Ambos hoben a wordo deteni y transporta pa warda bou cargo di vandalismo.

Si acaso nan ta menor di edad, e ora ta e mayornan di e dos piroman aki lo tin di bay

paga pa tur e artificial surf aki wordo reemplaza y cumpra di nobo. Cartera di e mayornan lo bay pica sigur, considerando cu tin di paga contratista pa kita esnan bieu y instala esnan nobo. Ademas e dos hobennan aki awo lo keda conoci como 'piroman' cada uno.

DANKI MAESTRO

A Mi nomber ta GLENDA mi ta duna e testimonio paso despues di bishitá masha tantu lugá caminda nan a priminti yudami nan no a hasi esei. Porfin ma haña yudansa aki cu E



MAESTRO BENJAMIN Mi tabata sufri di yen malesai e dokternan no tabata por a haña nada, cada dia mi tabata sintimi mas debil, mi cabai a cuminsa cai, ma bira flacu i mi barika tabata hincha. 3 LUNA PASA ma bishita E MAESTRO BENJAMIN i ela Curami di tur malesa, awe mi ta sinti totalmente saná no busca yudansa na otro lugá yama E MAESTRO BENJAMIN YAMA 6414186

CEL/  641-4186

President Edward Maduro di SADA

Si no bin solucion di parti di Gobierno e ora Sindicato SADA lo por keda sin directiva

ORANJESTAD (AAN) — E siman aki, Sindicato SADA a reuni cu su miembronan pa trata diferente preocupacion cu ta afecta e funcionamiento debido di e sindicato. Presidente di SADA, señor Edward Maduro, a splica cu desde 2017 e sindicato ta enfrenta obstaculonan bou di e maneho di director di Aduana, Roderick Croes.

Segun Maduro, e situacion aki a wordo señala na gobierno ya for di 2018 na e minister di Finanzas e tempo ey, Xiomara Ma-

duro. E sindicato a spera cu gobierno lo a busca un solucion pa garantis cu sindicato por opera debidamente. Sinembargo esaki no tabata e caso. El a enfatisa cu e derecho pa sindicato funciona libremente ta protehi tanto den constitucion como den tratadonan internacional.

Durante e periodo di formacion di e gobierno actual na 2025, SADA a pone e preocupacion aki na mesa di e formadornan, Prome Minister Mike Eman y Minister Gerlien

Croes. Den e reunionnan, sindicato a splica e reto cu nan ta confronta pa representa su miembronan debidamente. Segun Maduro, a bin promesa cu lo presenta un solucion formal y duidelijk pa tanto e maneho di Douane como pa sindicato, pero te dia di awe esaki no a concretisa.

Segun e presidente di SADA, e situacion a bira mas serio ora cu aña pasa un miembro di directiva a ricibi un accion disciplinario pa asisti un reunion cu Prome Minister. Ma-



duro a indica cu un reaccion asina no ta na su luga, considerando cu ta traha den directiva di un sindicato boluntariamente.

E situacion aki, segun e, a causa cu algun miembro di directiva a entrega retiro. Nan a indica cu mientras no tin un solucion cla di parti di Gobierno, y e ley y maneho interno ta sigui stroba e trabao sindical, no tin mucho sentido pa continua cu e directiva actual.

Maduro a splica cu trahadonan di Aduana no ta wordo paga pa forma parti di un directiva sindical. Ta un compromiso boluntario cu nan ta asumi pa defende interes di nan coleganan. Sinembargo, e situacion actual ta pone e directiva den un posicion precario.

Si no tin solucion pronto, e chens ta grandi cu e directiva actual lo entrega

retiro completamente. Y si durante e reunion general di juni no tin candidato pa forma un directiva nobo, ta posibel cu for di juli Sindicato SADA lo keda sin directiva.

Maduro a aclara cu esaki no ta e deseo di e directiva. Segun e, un sindicato ta un instrumento importante tanto pa trahadonan como pa e comunidad en general.

SADA a mantene comunicacion cu Gobierno y tambe cu otro sindicadonan local, cu segun Maduro tambe ta desapropa e accion disciplinario contra e miembro di directiva. Ademas, e sindicato a haya conseho di organizacionnan sindical tanto local como na Curaçao pa considera hiba e asunto mas leu, incluso na nivel internacional, en bes di solamente presenta un keho na Gobierno.

LUNA DI LOCURA!

CUMpra 2 LOTTO 5 Y HAYA 1 LOTTO 5 LOCO GRATIS

CON PA HUNGA?

CU CADA COMPRA DI 2 LOTTO 5 RIBA E MESUN TICKET TA RICIBI 1 LOTTO 5 LOCO COMPLETAMENTE **GRATIS**. MAS BO CUMpra, MAS TICKET LOCO **GRATIS** BO LO RICIBI!

PROMOCION TA VALIDO DESDE 1 DI MAART TE CU 31 DI MAART

www.lottoaruba.com

Facebook, Twitter, YouTube, Instagram icons

lotto Cambiando vida.

ANUNCIO-BLBA/010/26

Mediador di Gobierno na Aruba ta anuncia a base di articulo 1, inciso 2 di "Arbeidsvredebesluit 111" cu e siguiente peticion a ser ricibi, pa tene un Referendum bou di e empleadonan di e empresa menciona aki bou:

Number peticionario: **"Sindicato di Trahadornan di Aruba (STA)"**

Number EMPRESA: **"Aruba Airport Authority N.V."**

Atencion ta wordo poni riba posibilidad pa sindicadonan interesa pa dentro di **14 dia** despues di e fecha di e anuncio aki, trece nan deseo pa participa na dicho Referendum na conocimiento di Mediador.

Aruba, 6 maart 2026
wnd. Mediador di Gobierno
Mireille Meeuwisse

Maneho nobo pa enfrenta crisis di vivienda na Aruba

Tin demanda pa como 8 mil cas aworaki na Aruba pero ta 360 percela so tin pa construi



ORANJESTAD (AAN): Durante siman aki, Minister di Vivienda y Infraestructura, drs. Rene Herde, a duna un presentacion tocante e crisis serio di Vivienda cu Aruba ta enfrenta. Actualmente ta calcula cu e demanda pa un cas ta alrededor di 8.000, mientras cu tin aproximadamente 360 percela so disponibel pa construcion. Ademá, gobierno ainda ta trata peticionnan cu ta data di

2013, loke ta indica cu e demanda pa vivienda pagabel ta mas grandi cu loke gobierno tin pa ofrece na percela of via casnan di FCCA.

Demanda pa vivienda ta sigui crece, specialmente entre parehanan hoben cu ta busca nan prome cas. Hopi famia ta obliga pa keda biba mas tempo cu nan famia pa motibo di falta di vivienda. Un mercado di vivienda stabil ta esencial p'e estabilidad social y desaroyo economico di un pais.

Pa responde na e reto aki, ta propone un maneho nobo pa vivienda pagabel cu ta enfoca pa uza tereno mas eficientemente y acelera construcion di cas. Entre e medidanan tin division di percela den tres diferente categoria, chikito, mediano y grandi, esaki lo permiti mas vivienda riba e mesun tereno. Por ehempel, percela chikito por wordo desaroya cu cas tipo

“twee-onder-een-kap” y esaki por aumenta e cantidad di vivienda sin necesidad di tereno adicional.

Alavez ta propone regla nobo di construcion pa haci vivienda mas accesibel financieramente y medidanan pa evita speculation, manera obligacion di prueba di financiamiento y termino pa cuminsa construcion.

Cu e maneho aki, e potencial di vivienda por subi di 360 pa aproximadamente 580 cas, cu e meta pa realisa mas vivienda pagabel den un tempo mas cortico y reduci e lista di espera pa famianan na Aruba. Segun Minister Herde e vision y maneho aki a largo plaso ta representa un paso importante pa modernisa e sistema di otorgamento di tereno y pa logra un mercado di vivienda mas stabil y balansa pa futuro generacion di Aruba.

Parlamentario Jennifer Arends-Reyes:

‘Give to Gain: Ora nos duna sosten, nos tur ta gana’



ORANJESTAD (AAN): Den cuadro di conmemoracion di Dia Internacional di Hende Muhe, cu e tema di e aña aki “Give to Gain”, Parlamentario y lider di Fraccion AVP, Jennifer Arends-Reyes, a comparti un mensahe cla: progreso real ta logra ora nos scoge pa duna -duna oportunidad, duna sosten y duna respet-pasobra solamente asina nos tur por gana como comunidad.

“‘Give to Gain’ ta recorda nos cu inversion den hende muhe no ta un gasto, sino un ganashi pa henter nos pais,” Arends-Reyes a declara. “Ora nos duna mucha muhe acceso na educacion, guia y oportunidad economico, nos ta creando liderazgo, innovacion y estabilidad pa futuro di Aruba.”

E parlamentario a enfatisa cu e tema di e aña aki ta invita tur sector di sociedad – gobierno, sector priva, organizacionnan social y

comunidad – pa reflexiona riba kico nan por duna pa logra un ganashi colectivo. Segun señora Arends-Reyes, esaki por inclui:

- (*) Duna mas oportunidad di capacitacion y formacion profesional pa muchanan muhe;
- (*) Duna sosten activo na mama soltera y famianan vulnerabel;
- (*) Duna prioridad na proteccion contra violencia domestico y abuso;
- (*) Duna espacio pa emprendemento femenino y independencia financiero.

Arends-Reyes a subraya cu igualdad di genero no ta solamente un meta social, sino tambe un inversion strategico den desaroyo nacional. “Si nos duna confianza y recurso na nos hende muhenan, nan lo gana fortaleza y independencia. Y cu nan progreso, Aruba tambe ta gana.”

El a conclui cu Dia Internacional di Hende Muhe no mester keda na palabra so, sino bira un compromiso concreto pa sigui construi un sociedad unda cada mucha muhe tin oportunidad pa yega su maximo potencial.

“Give to Gain ta un mentalidad. Ora nos duna curason habri y vision di largo plazo, nos tur ta gana – como famia, como comunidad y como nacion.”

Ta bunita pa mira con grandi e celebracion di Dia di Hende Muhe ta birando



ORANJESTAD (AAN): Di e diferente dianoan cu Aruba ta celebra den luna di maart aki na Aruba, 8 di Maart ta uno especial y DIARIO ta contento pa mira con e ta creciendo.

Dia Internacional di Hende Muhe ta un fecha den cual e genero ta uni forza y ingenio pa avansa den tur tereno necesario, mientras cu e otro mita di e poblacion mundial ta bira mas consciente di nan aporte general; y di e reconocemento y respet cu nan merece pa esaki.

Awe DIARIO kier a felicita di e manera mas profundo y sincero, tur hende muhe di Aruba riba nan dia.

E organizacion mundial cu ta celebra e dia aki a scoge como tema pa 2026, ‘Give to

Gain.’

Den e mundo comercial y gubernamental na Aruba, por mira con e profesionnan femenino, y tur esnan cu ta lidera fundacionnan na Aruba, cu tur trahado y boluntarionan, tin di realisa cu di berdad e mundo aki ta uno hopi miho cu hende muhe ta riba dje. Apesar di tur nan aporte balioso, e Foro Economico Mundial ta calcula cu desigualdad salarial no lo desaparece te na aña 2186.

Naturalmente, esey no ta un idea cu pueblo por biba cune. Tin di sigui apoya tur esfuerso haci rond mundo pa caba cu e situacion inhusto aki y, mas cu claro, na Aruba na prome luga.

Statistica global ta muestra

cu awendia 61.5% di hende muhe tin un profesion di servicio, 13.5% ta labora den industria y 25% ta den e sector di agricultura. Pa loke ta trata hende muhe na un posicion di liderato, e ser femenino ta representa awendia 23% di asientonan den Parlamento di nan pais, pero apenas 4% di e CEO di e 500 companianan mas grandi na mundo. Aunke e cifranan local por varia mas den un categoria, cu otro, tin hopi trabao pa haci ainda.

Ban nos tur compromete na haci loke ta necesario pa Aruba, ademá di cumpli cu su meta di sostenibilidad, tambe por ta entre e prome paisnan na mundo pa elimina e desigualdad laboral y salarial den 2030.

Barbie ta back na cas

Famia Geerman kier a gradici tur hende cu di un of otro manera a juda cu info cu nos por a localisa Barbie y Chiquita back na cas

Danki y gradicido
Famia Geerman



PHONE SALE



SAMSUNG

Apple

Upgrade and Save Like a Champion



*This is a rent to own transaction. You don't own the product until all rental payments are completed. Example: 17.95afl pa siman x 12 luna= 933.40afl. See store for details and stock.

✓ NO CREDIT CHECKS

DIALRTO.COM

CUMANA 74 | 582-RENT

Di L RENT TO OWN & RETAIL

Ministro Geoffrey Wever riba Dia Internacional di Muhe:

Muhenan Empresario como e Motor di Economia di Aruba



ORANJESTAD (AAN): E fecha di 8 di Maart ta marca Dia Internacional di Muhe, fecha dedica na memoria historico, reconocimiento di logro y reafirmacion di compromiso pa un sociedad mas husto y inclusivo. E dia aki tambe un momento pa honra e resiliencia, creatividad, y poder economico di muhenan rond mundo.

Pa Aruba, e dia aki ta un oportunidad pa reconoce cu hende muhe no ta simplemente participantenan den nos economia; nan ta forma un parti esencial di desaroyo di nos economia.

Ora nos refleha riba nos progreso, e datonan di e ultimo raportnan economico y social ta resalta un berdad cla: ora muhenan empresario tin exito, Aruba tin exito.

Segun e Censo di 2020, muhenan awor ta ocupa 45,3% di tur posicion di maneho (managerial positions) na Aruba. E liderazgo aki ta visibel den varios di nos sector economico, for di produccion di cuminda artesanal te na innovacion cientifico.

Na 2025, DEZHI a lansa nan campaña "Cumpra Local". Esaki a pone den spotlight algun ne-

goshi destacabel lidera pa muhe cu ta contribui na e structura social y economico di nos isla:

(*) Zaida Everon, doño di T2Pan Sourdough Boutique, ta demostra con vakmanschap científico por construi un marca local exitoso.

(*) Rachell Peterson, fundado di Farma Cure Fungi, ta un pionero den agricultura sostenibel, usando metodonan di laboratorio pa produci hongo medicinal y culinario di alta calidad aki mes riba nos isla.

E muhenan aki ta representa e cientos di empresario nan cu ta converti vision den realidad, creando empleonan y diversificando nos economia.

E Impacto di "She Means Business": E Ministerio di Economia y Finansa, a traves di e Directie Economische Zaken, Handel en Industrie (DEZHI), ta comprometi pa brinda e hermentnan necesario pa muhenan escala nan proyectonan. Na maart 2025, Exprodesk a lansa e iniciativa "She Means

Business: Women Empowerment Month". Dentro di e programa aki, a ofrece un serie di workshops diseña pa construi "capacidad di exportacion" y "mentalidad empresario" y duna hende muhe mas tools y conocimiento dentro di varios areanan pa nan por desarroya nan mes como empresario.

Di e clientenan nobo cu a busca guia na IDEA, cual ta forma parti di DEZHI, na 2025, casi 40% tabata muhe buscando pa cuminsa of expande nan mesun empresa. Es mas, e following di IDEA ariba plataforma social, ta mayoritariamente femenino, cu muhenan den e categoria di edad di 35-44 aña formando e segmento mas grandi y activo di nan 3.100 siguidornan. Esaki ta demonstra un deseo y interes grandi y activo pa emprendemento cerca muhenan Arubiano.

Banco Central di Aruba ta raporta cu nos Gender Inequality Index (GII) a muestra un tendencia di reduccion riba termino

largo, local ta nifica cu nos ta moviendo mas cerca di igualdad berdadero. Es mas, Aruba ta destaca su mes cu un di e nivelnan mas abou di desigualdad di genero ora nos wordo compara cu otro Small Island Developing States (SIDS).

Minister Wever ta aplaudi e trabao di DEZHI, IDEA y Exprodesk pa nan trabao continuo pa apoya, inclui y stimula e participacion di hende muhe den e mundo di entrepreneurship y empresa. Tambe minister Wever ta reafirma e compromiso di Kabinete AVP- Futuro pa sigui traha den colaboracion cu sector priva pa yega na un igualdad berdadero.

Dia Internacional di Muhe ta enfatiza e importancia di promocion di igualdad di genero y e proteccion di derechonan di muhe y ta un recordatorio cu igualdad di genero no ta solamente un meta social, e ta un manera pa aporta na un economia mas sano, diversifica, resiliente y fuerte.

Parlamentario Evelyn Wever-Croes:

Hende muhe na Aruba ta hopi privilegia

•Tin hopi den liderazgo y ta haciendo un tremendo trabao

ORANJESTAD (AAN) Parlamentario y lider di Partido Movimiento Electoral di Pueblo, señora Evelyn Wever-Croes, den entrevista cu DIARIO a expresa cu hende muhe na Aruba ta hopi privilegia. "Tin hopi hende muhe den liderazgo cu a haci, y ta haciendo, un tremendo trabao pa Aruba. Nos ta privilegia den e sentido cu den e generacion di nos, hende muhe por a studia, por a traha. Den un generacion prome cu nos no

tabata tin e oportunidad ey, nan mester a keda cas. Den nos generacion, esey no ta hunga un rol. Kiermen, nos ta sinti cu nos ta privilegia, nos tin e plataforma pa por haci cosnan grandi pa Aruba, pero mi ta sinti si, cu tin presion", señora Wever-Croes a señala. El a agrega cu mescos cu tin presion den mundo, e hende muhe ta sintie dobel. "Pakico? Pasobra hende muhe ta take care di hopi hende, no solamente di su mes. Pero hopi biaha



di e pareha, di e famia, di e mayornan, e yiu-

nan, pero den e proceso tin biaha nos ta lubida di nos mes, anto nos ta purba tambe di traha mas duro, pasobra nos ta sinti cu nos tin cu duna mas, pa haya mesun reconoci-

mento cu hende homber. Kiermen, nos ta haya extra presion riba nos, y mi ta haya hopi importante pa para nos keto: mi ta bisa di un banda, privilegia, pero di otro banda nos tin cu ta cauteloso si, y cuida nos mes, pasobra si no, nos no por duna na un otro hende", Wever-Croes a expresa. El a bisa cu ta mescos cu ora bo sirbi hendenan awa, por ehemplo, den un canica bashi bo no por sirbi nada. "Kiermen, bo tin cu percura pa semper bo canica ta yen, pa percura pa bo ta bon, pa bo tin energia, pa bo yuda tur esnan cu bo tin cu yuda", Parlamentario Wever-Croes a subraya.

Dia di Hende Muhe

Departamento di Relacionnan Exterior ta uni su mes na e lema mundial 'Give to Gain'

ORANJESTAD (AAN): Den cuadro di Dia Internacional di Hende Muhe, Departamento di Relacionnan Exterior (DBB) ta uni su mes na e lema mundial "Give to Gain". E mensahe ta poderoso: ora nos inverti den e capacidad di hende muhe y mucha muhe, nos ta activa un reaccion den cadena cu ta fortalece nos economia, nos famianan y nos ta eleva nos sociedad completo.

Pa DBB, e dia aki ta un compromiso bibo pa habri caminda pa e futuro generacionnan. Nos vision ta un Aruba unda hende muhe y mucha muhe ta gosa di e libertad pa scoge nan rumbo cu seguridad, e espacio pa destaca den tur nivel profesional, y un asiento na mesa unda nan bos ta resona den cada decision crucial.

Den e mundo di diplomacia, nos ta aplica e filosofia di "Give to Gain" tur dia. E no ta solamente un intercambio di man den reunionnan oficial, sino e herment principal pa construi e brugnan cu nos muhenan mester pa yega nan meta:

Conexion Global: Pa medio di nos relacionnan internacional, Aruba ta keda conecta cu e standardnan di mas halto di United Nations pa proteha derechonan humano cu un atencion specifico riba e derechonan di hende muhe.

Empoderamento pa medio di cooperacion: Pa medio di nos asociacionnan internacional, nos ta facilita e intercambio di conocimiento y experiencia den areanan clave manera ciencia, politica, sostenibilidad y economia. Nos ta traha pa habri porta na proyectonan y plataformanan cu ta sirbi como un catalisador, treciendo programanan di desaroyo y mihor practicanan pa fortalece e posicion di nos hende muhe y mucha muhenan riba e escenario mundial.

E bos den exterior: Como e bos di nos isla den exterior, DBB ta reafirma cu Aruba ta un pais moderno cu ta bala e talento y ta reconoce e derecho di hende muhe y mucha muhe riba tur nivel.

E simbolo di e aña aki, dos man habri, ta recorda nos cu duna ta nifica multiplica. Nos ta invita tur sector: gobierno, comercio y comunidad pa bira mentor, ofrece oportunidadnan di liderazgo y inverti den educacion di nos hende muhenan.

Loke nos ta planta awe, ta e cosecha di mayan. Departamento di Relacionnan Exterior ta felicita tur hende muhe riba nan dia y ta reafirma su compromiso pa sigui traha pa un mundo unda cada hende muhe y mucha muhe tin e libertad pa briya

Special

Amor y stimacion pa luna yen...

Skirbi pa:
Ruthy 'Lady Ruth' Vrieswijk-Bergen

Luna yen a cruza frontera
Luna yen un dushi anochi
Sin sa kico pa spera
Inspiracionnan den scochi

Nos amor y stimacion pa luna
yen ta grandi y bunita
Nos ta comparti di nos
talentonan di stima
Den nos expresionnan
poetico y unico
Un ambiente di kita
sombre fantastico

Dushi hendenan di tur skina di Boneiro ta topa otro bao di un cielo perfuma di gracia y bondad cu un anhelo den creatividad special

Amor den su totalidad ta wordo expresa y inhala
Nos amor y stimacion pa luna yen no por wordo iguala
Su raisnan profundo y fuerte, nos suerte
Danki lieve mensen pa permitimi como e Poeta Lady Ruth di ruman isla Aruba, recita
Meymey di bosonan
Danki pa ta dushi prohimo ruman
Pabien na e comision organisador di un anochi asina sublime culmina di amor
Danki na boso tur pa boso presencia y participacion
Cu excelencia y bendicion
Dios semper ta bon
Nos ta sigui habri nos curason
Pa mas luz y mas cancion di palabranan poetico
Luna yen na Boneiro ta simplemente FANTASTICO



Ruthy 'Lady Ruth',
3 Maart 2026

Ley di consenso di Reino Finansa Publico Duradero

Aruba atrobe un paso mas cerca

ORANJESTAD (AAN): E proposicion pa un Ley di consenso di Reino finansa publico duradero Aruba (HOFA) ta bay Raad van State di Reino pa conseho. Conseho di Ministro di Reino a bay di acuerdo cu esey awe. Cu esey, despues di finalisa e consulta, a dal atrobe un siguiente paso pa realisa e proposicion di ley aki di Aruba y Hulanda conhuntamente.

Den e ley di consenso di Reino HOFA, tin reglanan stipula pa logra y mantene finansa publico di Aruba solido. Un presupuesto responsabel y bon maneho financiero ta contribui na esey. E ley di consenso di Reino ta directamente asocia cu e ‘Ordenansa Nacional pa garantisa finansa publico duradero (Lwho)’. Esaki ta un ley di pais Aruba mes. E normanan den e ley di Reino y e ordenansa nacional ta basa riba recomendacionnan di Fondo Monetario Internacional.



Gastonan di interesnan mas abou: Unabes cu e ley drenta na vigor, Aruba por haci uzo di un facilidad di fianza cerca Hulanda. Asina e pais por presta placa pa haci inversionnan publico bou di e mes condicionnan faborabel cu Hulanda tin. Ademas Hulanda ta dispuesto pa refinancia un parti di e fianzanan

Arubiano riba mercado di capital Mericano. Ademas a palabra cu Aruba lo bay paga un interes mas abou pa e fianza cu el a haci cerca Hulanda durante e pandemia di Corona. Tur e palabracionnan aki ta percura pa baha e gastonan di interes di Aruba. E interes cu Aruba ta spaar por ser uza pa inversionnan den

propio pais, manera por ehempel den enseñansa, cuido y economia.

Secretario di estado di Asuntonan Interno y Relacionnan den Reino Eric van der Burg: “Atrobe a dal un paso importante den direccion di finansa publico solido pa Aruba. Hulanda y Aruba ta trahando

hunto desde medio 2024 riba e proposicion di ley, di manera cu gobierno Arubiano, riba termino mas largo tambe, por haci mas inversion cu ta beneficia habitantenan y economia. Cu esaki ta regla finansa publico duradero, supervision y facilidad di fianza den un ley di Reino, mescos cu pa Curaçao y Sint Maarten. Mi ta contento cu hunto nos ta pone nos esfuerso bou di esaki.”

Prome Minister di Aruba Mike Eman: “Esaki ta un momento importante di tranquilidad pa Aruba y Reino. Especialmente den un mundo cu ta bira cada bes mas turbulento y impredecibel, ta crucial cu confianza, estabilidad y colaboracion ta existi dentro di Reino. Trahando hunto, nos por cumpli mihor cu e retonan di nos tempo y traha riba inversionnan cu ta sirbi e Biennan Comun di Aruba y di Reino.”

Director Rhomyko Winklaar:

FADA cu presentacion na Parlamento tocante nan trabao diario den comunidad

ORANJESTAD (AAN) Señor Rhomyko Winklaar, director di Fundacion Anti Droga Aruba, den entrevista cu DIARIO, a duna di conoce cu FADA a wordo invita, pa duna un presentacion tocante loke ta nan trabao diario den comunidad y, naturalmente, nan ta duna e comunidad y awo a toca nan presenta esaki na Parlamento.

“P’asina tur miembro di Parlamento ta informa tocante nos e labornan cu nos ta haci”, director di FADA a indica.

El a señala cu tin hopi desaroyo ta tumando lugar, y naturalmente como un isla turistico, ta hopi

turista ta bishita Aruba.

“Naturalmente, hopi turista ta bin pa diversion, pa e Happy Island, y esaki ta trece cu ne cu nos hobennan tambe ta biba un bida di fiesta henter dia. Pero tambe nos tin cu corda riba nos debenan cu tin cu cumpli cu ne, nos bida diario, nos tin nos tareanan den comunidad, y asina tambe labornan cu nos tin di cumpli cu ne, y hopi biaha por wak cu hobennan no ta para keto na esaki y e parti di responsabilidad tambe cu ta trece cu ne. Pues, e ora ey bo ta haya bo cu nan ta bay haci uso di substancianan cu tin eyfo, legal y ilegal

y eynan ta caminda cu FADA ta cay aden e ora ey”, señor Winklaar a señala.

Director di FADA a señala cu hopi biaha nan ta keda babuca pasobra e muchanan ta fit nan cu hopi informacion tocante substancianan, of kimiconan cu tin riba caya, y hopi producto cu FADA no di dje ainda.

“Anto nos ta cera un convenio, den sentido di cera un amistad cu nan, pasobra nos tin trayectonan ta tuma lugar den scolnan, p’asina tambe nos por haya mas informacion di nan, y asina tambe nos por comparti cu resto di comunidad”,



señor Rhomyko Winklaar a señala.

FADA, naturalmente, tin mester di mas fondo, ya cu a keda limita, y e stichting tin añanan ta boga pa nan aumenta. “Pa mercadeo, mester di fondo, pa nos tin e personanan indica tambe, nos mester di personal nos

por draai esaki, personal chikito pero cu curazon naturalmente, y mi ta abraza mi coleganan den esaki, pero nos mester di mas. Nos mester di mas ‘mankracht’ pa nos por yega tur caminda, y esey ta hopi importante” Director di FADA, señor Winklaar a señala.

La Quinta Beach Resort a invita Turtugaruba pa conscientisa comunidad riba temporada di turtuga y comportacion responsabel na Eagle Beach



ORANJESTAD (AAN): Como parti di su compromiso continuo cu turismo responsabel, La Quinta Beach Resort a dedica su mas reciente encuentro di *Eagle's Nest Gathering* na un tema esencial pa nos isla: proteccion di turtuga di lama. Pa esaki, e resort a invita Turtugaruba Foundation pa conecta directamente cu su miembronan y stakeholder. Durante e anochi, Turtugaruba a comparti informacion valioso riba nan trabou, for di monitoreo diario di beach y di neishi, te cu rescate, investigacion cientifico y programa di educacion comunitario. E mensahe tabata cla, proteccion di turtuga di lama no ta solamente trabou di un fundacion, pero un responsabilidad comparti entre sector turistico, comunidad local y bishitantenan.

E encuentro a ofrece espacio pa reflexiona riba con simpel accionnan, manera respeta distancia, limita luz artificial y raporta actividad sospechoso riba nos beach nan, por tin un impacto directo riba sobrevivencia di e especie.

Dia 1 di maart, e temporada cu turtuga di lama ta pone webo riba nos beachnan a oficialmente inicia. Ta importante pa ta alerto durante maart te cu september riba cualquier pista cu lo por ta di turtuga di lama. Por tuma contacto directo na e Turtle Hotline +297 5929393 pa manda potret of video, hunto cu e localidad cu a nota posibel movecion di turtuga di lama.

Tambe ta importante pa recorda cu luz artificial, incluyendo luz di pantaya di telefoon, flash y di auto, por desorienta turtuganan, specialmente crianan. Ora bishita beach anochi, mantene scuridad y respeta e proceso natural di turtuga di lama pa pone webo.

La Quinta a tuma paso concreto pa adapta tur su luznan

exterior pa cumpli cu e standardnan di proteccion di turtuga di lama, reduciendo e impacto di luz artificial riba beach y aportando activamente na conservacion di e especie.

Turtuga di Lama ta haci algo extraordinario, cada pasa 2 pa 5 aña, nan ta bolbe bek na e mesun beach unda nan a nace pa pone nan webo. E mesun orguyo cu nos como local tin pa Aruba, e turtuganan tambe ta regresa na nan tera natal pa continua nan ciclo di bida riba nos isla.



La Quinta ta reconoce cu proteccion di nan habitat ta un responsabilidad comparti. Pa e motibo aki e resort ta fortifica su rol como aliado den sobrevivencia di e especie y ta haci un yamada na tur hotel y establecimiento cerca di beach na Aruba pa implementa practicanan similar. Por acudi directamente cerca Turtugaruba pa guia y tambe pa bira voluntario.

Segun dato comparti door di Turtugaruba Foundation, solamente 1 di cada 1000 cria ta sobrevivi pa yega madurez, pues un simpel cambio di luz por ta e diferencia entre bida of morto, conservacion of extincion.



Special

E hende muhe

Skirbi pa:

Ruthy 'Lady Ruth' Vrieswijk-Bergen

Nos sa cu Mamanan ta e curason di nan famia Mamanan muhe cu ta briya den nan dedicacion Den nan cuido y atencion

Muhenan cu mas y mas ta empodera den nan libertad pa sigi briya y pa ta un bon ehempel pa otro muhe, crusa e drempel di no tin miedo mas di ningun sorto di abuso, ta comunica bon cu nan pareha sin altera mas sin grita otro mahos den un comportacion fey sla, awor den lus di Jesus Cu ayudo profesional den pareha, cos ta drecha Ta hala rosea profundo y ta expresa nan preocupacion y frustracion

Muhe ta expresa amor hasta den dolor of den tristeza, e ta e ser humano cu ta carga su beyesa den ternura y den silencio

E ta e ser cu sabiduria

E ta e guia den su famia

Dia 8 di maart ta para keto pa reflexiona su secreto comparti den fe:

Su alianza cu su bon Dios

Su bos, su proteccion

Cu gradicimento pa tur situacion cu solucion

Nos niun ni nada ta perfecto pero cu derecho

Di ta felis y contento

Cu su bida escogi

Cu su profesion logra

Cu su mesun cancion skirbi y canta.

Na tur Mamanan Muhe

Na tur solteranan Muhe

Un felis Dia di Hende Muhe!

Tata Dios y Mama Maria brasa mi Mama Muhe Mercedes Bergen-Tromp (dfm) pa mi?

Ruthy 'Lady Ruth',
Maart 2026

Columna E Sembrado



Diasabra 7 maart. Di dos siman di Cuaresma aña 2026 Ciclo A

Calendario Liturgico

Lectura: Mikeas 7,14-15,18-20;

Salmo: 103;

Evangelio: Lucas 15,1-3,11-32;

Su tata a mir'e ta bini djaleu; el a haya duele di dje. E tata a corebay cerca dje, bras'e y sunch'e. (Lucas 15,20)

E pueblo hudiu ta reconoce y ta haci un apelacion ariba e echo cu Dios ta perdona pica, ta prefera scoge pa misericordia y ta muestra e pueblo su amor (Mk 7,18-20). E salmo ta alaba Señor. Cu alabansa hende entre otro ta honra Dios como creador, expresa gratitud y yega na un relacion mas intimo cu Dios cu speransa cu Dios lo keda contento. Esaki nan ta echonan cu ta splica kico hende ta spera di Dios y con e tamir'E. Hesus ta siña nos con contento Dios lo bira na e momento cu hende yega na realisa e berdad spiritual cu e ta aden y tuma e decision di reconoce esaki y tuma paso pa reconcilia cu Dios. Dios lo wake hende dja leu pasoE ta anhelando pa conversion di cada un. Confesion ta e acto di reconciliacion cu Dios cu lo restaura e dignidad di esun cu confesa. Esaki ta un otro parti di e enseñansa.

Oracion: Señor duna nos e sabiduria y balentia pa realisa e berdad di nos bida spiritual y tuma accion. Amen.

Grupo Centro Pastoral Aruba

Rotonde dilanti Cas di Cultura ilumina color patriotico den marco di celebracion nacional

ORANJESTAD (AAN): En conexion cu e celebracion di 40 aña di Status Aparte y 50 aña di Himno y Bandera di Aruba, e rotonde conoci como "Las Americas", situa riba e ruta entre aeropuerto y e area hotelero, a wordo ilumina cu luz blauw como simbolo di orgullo nacional y union.

E gesto simbolico aki no solamente ta honra e ocasion special pa comunidad di Aruba, pero tambe ta forma parti di un proyecto mas amplio di renovacion y reforestacion cu ta transforma e espacio den un area moderno y berde, reflehando identidad, naturalesa y progreso di Aruba.

E rotonde Las Americas ta un di e puntonan mas importante riba e ruta entre aeropuerto y e area hotelero, caminda un gran can-

tidad di vehiculo ta pasa diariamente. Den e ultimo añanan, e area a haya un facelift minimo, y awor e proyecto a drenta den un fase mas amplio di renovacion completo.

Durante aña pasa a duna inicio na e plan di transformacion di e rotonde, cu ta inclui un diseño moderno y atractivo combina cu un enfoque fuerte riba naturalesa. Como parti di e iniciativa aki, den october 2025 a cuminsa cu e plantacion di 176 mata, incluyendo variedad di mata nativo y naturalisa na Aruba.

Entre e matanan nativo planta tin Fofoti, Pal'i Sia Cora, Raspa Cora y Raspa Biña, mientras cu otro variedad naturalisa manera Flamboyen y Oleander di Bonaire tambe ta forma parti di e paisahe di e rotonde.



Prome Minister Mike Eman, kende ta lidera e proyecto nacional di reforestacion, a enfatisa cu e vision ta pa trece matanan nativo bek den nan ambiente natural y contribui na e meta di haci di Aruba un isla mas berde. Segun Eman, e plantacion di matanan no solamente ta fortalece naturalesa, pero cu tempo tambe lo crea mas sombra y contribui na mehoracion di e clima local.

Durante e ceremonia di cendemento di luz, Prome Minister Eman a expresa su gradicimento na Departamento di Obran Publico (DOW), Fantastic Garden pa nan sosten den e ehecucion di e proyecto, y na Aruba Tourism Authority (ATA) pa nan sosten financiero. Tambe a gradici e trahadonan cu diariamente ta cuida y mantene e area nan



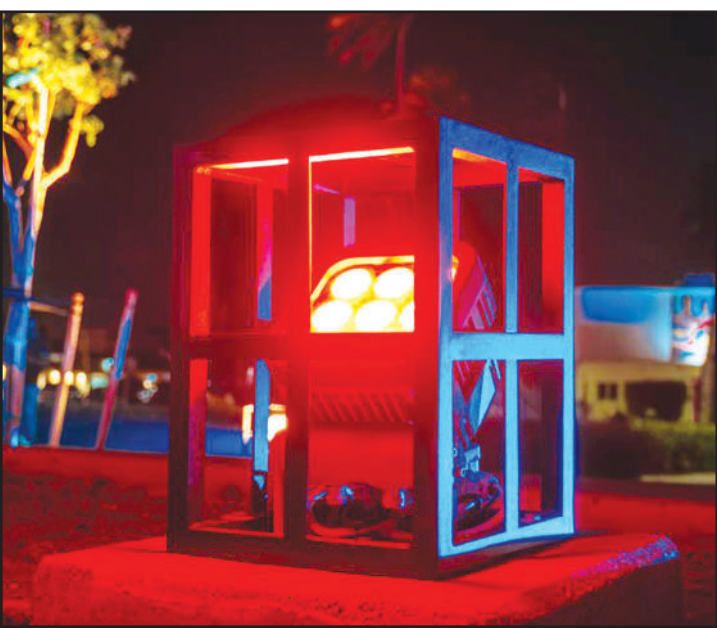
banda di caminda limpi y den bon estado.

Mirando e luna di patria y e celebracion di Dia di Himno y Bandera, e rotonde a wordo ilumina cu luznan coloran di e bandera di Aruba, creando un bista simbolico pa tur esnan cu ta pasa riba e ruta importante aki.

Durante e momento special aki tabata presente tambe Minister di Infraestructura drs. Rene Herde, hunto cu diferente miem-

bro di Parlamento, Stephany Sevinger, Dennerich Kelly, Clifford Heyliger y John Hart y Ruthlyn Lindor kende a acompaña e acto simbolico di cendemento di luz.

E iluminacion di e rotonde Las Americas ta forma parti di e celebracion nacional di Aruba, resaltando e orguyo, historia y progreso di e isla den marco di e conmemoracion di 40 aña di Status Aparte y 50 aña di Himno y Bandera.



Prome Ministro bishitando Mi Pret'i Wowo...

A festeha e di 93 cumpleaños di Felicia Koolman na Tanki Leendert



ORANJESTAD (AAN): E bishita di Diahuebs mainta den cuadro di 'Accion di Bario' cu Prome Ministro Mike Eman, a cuminsa na Tanki Leendert 194-B, na cas di e scol "Mi Pret'i Wowo", un institucion cu pa mas cu 30 aña ta brinda servicio na comunidad.

Durante e bishita a tuma lugar un momento especial caminda tur presente a canta Happy Birthday pa wela Felicia Koolman, kende a cumpli 93 aña riba 18 di september. Aunke su cumpleaño a pasa caba, Prome Minister Mike Eman no a keda sin celebra e momento aki hunto cu su famia.

Durante e celebracion a comparti bolo y a hisa bandera di Aruba na e scol. Tambe su yiu, Giana Koolman, a participa hunto cu Prome Minister den e momento especial.

Den mesun scol di Mi Pret'i Wowo, como parti di e programa di reforestacion, representante Nandine y Francielle a organiza un actividad di plantacion di mata hunto cu e muchanan, estimulando conciencia ambiental entre e generacion mas chikito.



Parlamentario Eduard Pieters (PPA):

Futbol femenino na Aruba ta conoce un empuhe strategico cu e apoyo di FIFA

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Eduard Pieters a bishita Arubaanse Voetbal Bond (AVB) pa conoce di cerca e Women's Development Program, un plan strategico enfoca riba desaroyo di futbol femenino na Aruba. Pa Pieters, e encuentro no tabata

solamente un presentacion deportivo, tabata un reflexion riba liderazgo, igualdad di oportunidad y inversion den futuro di nos hubentud.

Futbol femenino no ta un tema secundario. Ta un motor di desaroyo social y personal, cu ta forma car-

acter, disciplina y liderazgo den generacion nobo di e deportistanan.

Un plan strategico cu vision: Durante e presentacion, AVB a comparti su programa completo basa riba varios pilar strategico, entre nan liderazgo, desaroyo deportivo, participacion y fortalecimiento institucional. E meta ta cla: crea un estructura sostenibel pa futbol femenino, unda e muchanan y e damanan por desaroya nan talento y nan personalidad como lider den deporte y den comunidad.

Segun Pieters, deporte semper ta un scol di liderazgo. Un deportista ta siña disciplina, traha den ekipo, resiliencia y responsabilidad, pues e habilidadnan cu despues ta refleha den tur otro aspecto di bida. P'esey, e programa aki

no ta solamente pa gana partido, pero tambe ta pa forma futuro lider.

Rol di Parlamento den desaroyo deportivo: Como parlamentario, Pieters a enfatisa cu Parlamento tin un rol importante pa sostene desaroyo deportivo. "No solamente cu palabra, pero cu maneho publico. Parlamento por haci e preguntanan relevante na minister concerni, promove maneho pa deporte hubenil y incluso presenta e mocionnan pa fortalece financiamiento pa desaroyo deportivo".

Segun Pieters, inversion den deporte ta inversion den sociedad. Futbol femenino merece e mesun oportunidad y sosten cu cualkier otro disciplina deportivo.

FIFA como motor di desaroyo: Un elemento

crucial tras di e progreso di futbol na Aruba ta e tremendo colaboracion cu FIFA. Organizacion mundial di futbol ta inverti den infraestructura, capacitacion y programa di desaroyo. Pero e colaboracion aki no ta automatico.

E federacion nacional mester cumpli cu exigencianan di gobernacion, transparencia y planificacion strategico. Segun Pieters, AVB ta demostra cu ora un federacion cumpli cu e standardnan internacional, inversion y confianza ta sigui.

Hubentud motiva cu bandera di Aruba na pecho. Durante e evento, Pieters tambe a haya oportunidad di combersa cu algun di e hungadornan di seleccion femenino. Loke a impact'e mas tabata e motivacion di e damanan hoben cu ta representando Aruba. "Bo por wak claramente e orguyo cu nan tin pa Aruba," el a comenta. "Muchanan cu ta pone e bandera na pecho y cu ta soñando grandi."

E energia aki ta muestra cu futbol femenino no ta solamente creciendo sino ta inspirando.

E presentacion di Women's Development Program ta muestra cu Aruba tin talento, vision y liderazgo pa sigui eleva futbol femenino.

Pero progreso sostenibel ta pidi compromiso continuo di federacion, gobierno y comunidad.

Finalmente Eduard a expresa: "Fraccion di PPA ta expresa su apoyo pa iniciativa cu ta promove igualdad di oportunidad, liderazgo hubenil y orguyo nacional. Pasobra ora nos inverti den deporte, nos no ta solamente creando campeon, nos ta formando ciudadanonan fuerte pa futuro di Aruba".



Unidad mobil nobo di Stichting Hunto lo yega directamente na esnan cu mas mester



ORANJESTAD (AAN): Den hopi caso, esnan cu ta lucha cu adiccion of problema di salud mental no semper ta yega na e servicio di cuidu cu ta disponible. Pa algun hende, e paso pa busca yudansa ta bira un obstaculo grandi.

Diaranson anochi, den presencia di Minister di Husticia mr. drs. Arthur Dowers, Minister di Salud Publico drs. Mervin Wyatt-Ras y Minister di Relacion di Reino mr. Gerlien Croes, y un grupo grandi di invitado di sector priva y stakeholders, Stichting Hunto a presenta su unidad mobil nobo, un instrumento mas cu lo permiti profesionalnan yega directamente na personanan cu ta biba riba caya of cu ta enfrente problema di adiccion y salud mental.

E unidad mobil lo ta presente riba diferente punto rond nos isla pa brinda asistencia basico, orientacion y direccion pa tratamento na adictonan ambulante. E meta principal ta pa crea un brug

entre e servicio di cuidu cu ta existi y esnan cu, pa diferente motibo, no semper tin acceso na e servicionan aki.

E proyecto a bira realidad principalmente danki na apoyo financiero di entidadnan priva, cu a contribui pa haci posibel e compra di e Mobile Outreach Unit. E colaboracion aki ta muestra con sector priva tambe ta tuma responsabilidad pa fortalece bienestar social riba Aruba y duna un man pa cu e problema di adiccion y salud mental.

Stichting Hunto ta un organizacion sin fin di lucro, cu ta enfoca riba cuidu mental, tratamiento di adiccion y reintegracion social. Cu e unidad mobil nobo aki, e organizacion ta amplia su capacidad pa yega na mas persona cu mester sosten.

E iniciativa aki ta un ehempel cla di con colaboracion entre sector priva y sector social por crea solucion concreto pa retonan cu comunidad

ta enfrente. Minister Dowers ta gradici cada instancia cu a mira e importancia den sostene e causa importante aki y felicita Stichting Hunto pa e logro aki.

Nieuwe mobiele unit van Stichting Hunto bereikt mensen die hulp het hardst nodig hebben

In veel gevallen bereiken mensen die kampen met verslaving of mentale gezondheidsproblemen niet altijd de beschikbare zorg. Voor sommigen vormt de stap om hulp te zoeken een grote drempel. Woensdagavond presenteerde Stichting Hunto, in aanwezigheid van minister van Justitie mr. drs. Arthur Dowers, minister van Volksgezondheid drs. Mervin Wyatt-Ras en minister van Koninkrijksrelaties mr. Gerlien Croes, samen met een grote groep genodigden uit de private sector en andere stakeholders, haar nieuwe mobiele unit. Deze mobiele voorziening maakt het mogelijk voor professionals om direct contact te leggen met mensen die dakloos zijn of die kampen met verslavings- en mentale gezondheidsproblemen.

De mobiele unit zal op verschillende locaties op het eiland worden ingezet om basiszorg, begeleiding en doorverwijzing naar ambulante verslavingsbehandeling te bieden. Het belangrijkste doel is om een brug te slaan tussen de bestaande zorgdiensten en mensen die, om verschillende redenen, niet altijd toegang hebben tot deze voorzieningen.

Het project is principalmente gerealiseerd dankzij financiële steun van private organisaties, die hebben bijgedragen aan de aanschaf van de Mobile Outreach Unit.



Deze samenwerking laat zien hoe ook de private sector verantwoordelijkheid neemt voor het versterken van het sociale welzijn op Aruba en bijdraagt aan het aanpakken van verslavings- en mentale gezondheidsproblemen. Stichting Hunto is een non-profitorganisatie die zich richt op geestelijke gezondheidszorg, verslavingsbehandeling en sociale re-integratie. Met deze nieuwe mobiele unit vergroot de organisatie haar capaciteit om

meer mensen te bereiken die ondersteuning nodig hebben. Dit initiatief is een duidelijk voorbeeld van hoe samenwerking tussen de private sector en de sociale sector concrete oplossingen kan bieden voor maatschappelijke uitdagingen. Minister Dowers sprak zijn waardering uit voor alle organisaties die het belang hebben ingezien van het ondersteunen van deze belangrijke zaak en feliciteerde Stichting Hunto met deze mijlpaal.





RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER DIABIerna 6 MAART 2026

DIARIO	KORSOU	CATOCHI	ZODIAC
7716	1862	MERDIA 4518	ANOCHI 6880
5502	0801	7222	8864
5918	9394	1746	6147
		MULTI- X	
		X2	X2
		ANOCHI	
		LIBRA	
		SAGITARIO	
		2445	
		0408	
		21-02-05-22-23	

BUSCA PALABRA

C A N T O H M A M H H E
O S M I C C I A U I O R
N T A T A D A A S M A A
V O A C O I A N I N A L
H A I L U C O O C O I T
A A E C M S R R A I A D
R M E A I N T I H C O A
M A C A I S T I T A L N
O C N O A U O R C M N I
N S O E R R R P M O O U
I I O I R S T R M O I N
A C N N L O N E U O A I
A R E G L O A V L A C A
E C V O C A L I S T A I

Cancion	Melodia	Ritmo	Letra
Canto	Composicion	Areglo	Musica
Himno	Vocalista	Harmonia	Acustico

> SUDOKU <

King Classic Sudoku

5	3		2	1				8
1		2	8		9			7
		7			5			
			3		8			
							2	6
8	5			4				
		3	5					
			9		1			
					5	3	2	

Difficulty: ★★★★★ 4-7



Hari Un Tiki

Juanchito a bay corta su cabey, y e Barbero a blo keda puntra y puntra e mesun pregunta.
Ora e ta cortando su cabey, e Barbero a bisa:
—“Con ta bayendo cu bo suegra e dlanan aki?”
Juanchito a sacudi su curpa y a contesta:
—“Señora Eli ta bon”.
Cinco minuut despues el a bolbe puntra:
—“Con ta cu e suegra?”
Juanchito tiki fada a bisa:
—“Mi a bisabo caba, e ta bon na su cas.”
Algun minuut despues el a bolbe puntra:
—“Pues bo suegra ta bayendo bon e luna aki?”
Aki si Juanchito su fuse a bula y grita:
—“Compai, ya caba mi a bisabo dos biaha. Suegra ta bon! Pero pakico bo ta keda puntrami encunto mi suegra?”
Barbero a dal un hari chikito y a bis’e:
—“No preocupa, mi no tin ni cunes, pero cada biaha cu mi menciona bo suegra, bo cabeynan ta lanta y para straight, y esey ta yuda mi corta nan mihor.”

Solucion Anterior

3	7	9	5	2	4	6	1	8
5	1	4	6	8	3	2	7	9
8	6	2	7	1	9	5	3	4
2	9	8	1	5	6	7	4	3
6	3	5	4	9	7	8	2	1
1	4	7	8	3	2	9	6	5
7	5	6	9	4	1	3	8	2
9	2	1	3	7	8	4	5	6
4	8	3	2	6	5	1	9	7

Difficulty: ★★★ 4-6

Mini Mega

Diabierna 6 Maart 2026

Sorteo# 1850

21
02
25
27

...Mega Ball: 05

1^{er} Premio: Tin 0 ganador Jackpot

2^{do} Premio: Tin 0 ganador Match 4

3^{er} Premio: Tin 5 ganador Afl. 500,00

4^{to} Premio: Tin 66 ganador di Afl. 50,00

5^{er} Premio: Tin 74 ganador di Afl. 15,00

Jackpot pa e proximo Sorteo di Mini Mega 10 Maart 2026
Afl. 300.000,- MEGA PLUS Afl. 420.000,-

EMERGENCIA NA ARUBA

7 y 8 Maart 2026

DOCTER NA WARDA

SAN NICOLAS:
Pa San Nicolas, Docter ta na H.A.P. ImSan.
Den weekend di 9:00 am pa 1:00 pm, y di 6:00 pm te cu 10:00 pm.

ORANJESTAD:
Pa Oranjestad, Docter lo ta na Huisartsenpost na Hospital.
Den weekend di 9:00 am pa 1:00 p.m. y di 6:00 p.m. pa 10:00 p.m.

BOTICA NA WARDA

Info cortesía: www.iva.aw

PARIBA DI BRUG:
Botica 4 Centro Medico
Bernhardstraat 55
Telefon 584-5794

PABAO DI BRUG:
Botica Dakota NV
Avenida Milio Croes 45
Telefon 588-7464

DENTISTA NA WARDA

Weekend 7 y 8 Maart 2026



— 7 + 8 Maart 2026 —
Dr. Kiara van Trikt,
 Beatrixstraat 30.
 Telefon: 583-4500 / 583-9090

ATENCION: Diasabra y Diadomingo, Dentista na warda lo ta merdia na clinica di 12'or pa 1'or. Bo tin di paga 125 Florin pa consulta. Procedimentonan manera ranca djente lo costa extra.

ALMANAC



**Bahada
y salida
di solo
na Aruba**

— 7 Maart 2026
Solo ta baha: 6:50 p.m.

— 8 Maart 2026
Solo ta sali: 6:52 a.m.
Solo ta baha: 6:50 p.m.

— 9 Maart 2026
Solo ta sali: 6:51 a.m.
Solo ta baha: 6:50 p.m.

Lista di Crusero di bishita na Aruba

—Dialuna 9 Mar. 2026:
 Britannia:
 (07:00 - 18:00)
 Marella Discovery 2:
 (08:00 - 20:00)
 Caribbean Princess:
 (08:00 - 22:00)

—Diamars 10 Mar. 2026:
 Serenade of the Seas:
 (08:00 - 23:00)
 Norwegian Sky:
 (13:30 - 22:30)

Fraccion DI MEP:

Forzando ley di HOFA ta un bofta pa Aruba su Status Aparte y democracia



ORANJESTAD (AAN): Aruba ta den un momento di celebracion pa 50 aña di nos Himno y Bandera y 40 aña di nos Status Aparte. Pero net awo, Gobierno ta dicidi di duna e pueblo un bofta door di forsa un ley

"Ora bo ignora e bos di tanto hende y bo ta pasa over di bo mesun Parlamento, bo ta kibra cu e fundeshi di nos democracia. Esaki no ta liderazgo, esaki ta impone un boluntad riba un pueblo cu a bati alarma caba," e fraccion a enfatisa.

Contra nos Constitucion y nos lucha: MEP ta recorda comunidad cu e ley aki

no lo permiti pa mishi cu e dignidad di nos pais ni cu e derecho di e trahado. Nos lo uza tur herment legal y politico pa defende nos autonomia y nos democra-

cia."

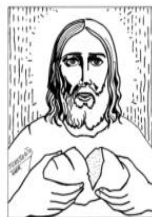
Fraccion di MEP ta termina bisando: "Nos comprometido ta cu e 10.000 firmantenan, cu e trahadonan y cu cada famia cu ta kere

den un Aruba liber. Nos lo keda bringa pa e respet cu nos Himno y Bandera ta representa."

UN SNECHI DI PALABRA DI DIOS

III DIADOMINGO DI CUARESMA

08.03.26 #562



1 Lectura: Ex 17, 3-7

Salmo: 95

2 Lectura: Rom 5, 1-2.5-8

Evangelio: Hn 4, 5-42

Den e tempo aya Hesus a pasa via Samaria y yega un ciudad cu yama Sicar.... Ey tabatin e pos di Jacob, y Hesus cu tabata cansa di biaha, a cay sinta banda di e pos....Un muhe Samaritana a bin saca awa y Hesus a bis'e: "Duna Mi un tiki awa di bebe."E muhe a contesta Hesus: "Bo ta Hudiu y ami ta un Samaritano, ta con bo por pidi mi coge awa pa bo bebe?" T'asina cu Hudiunan y Samaritanonan no tabata parti un bonchi cu otro! Hesus a contesta e muhe: "Si bo tabata conoce e don cu Dios ta duna y tabata sa ken ta pidi bo un poco awa pa bebe, abo lo a pidiE awa y E lo a duna bo awa cu ta duna bida!" E muhe a responde: "Shon, bo no tin hemchi y e pos ta hundo. Di unda bo ta saca e awa ey cu ta duna bida anto? Hesus a sigui bis'e: "Ken cu bebe for di e awa aki ta bolbe haya sed, ma es cu bebe for di e awa cu Ami dun'e, lo no haya sed nunca mas. E awa cu Ami dun'e lo bira manera un fuente di awa cu ta brota y core pa duna bida eterno." E ora ey e muhe a bis'E: "Señor, duna mi e awa ey! Ya mi no ta haya sed ni mi no tin nodi di bin coge awa aki mas. Dios ta spirito; p'esey esnan cu ta ador'E mester hacie den Spirito y berdad." E muhe a bis'E: "Mi sa cu e Mesias, esun cu nan ta yama 'Cristo', mester bini. Y ora e bini, lo e splica nos tur cos." E ora ey Hesus a bis'e: "T'Ami, cu ta papiando cu bo, t'E!" Den e ciudad ey hopi Samaritano a kere den Hesus, pasobra e muhe a testigua: "El a bisa mi tur cos cu mi a yega di haci!"

Palabra di Señor.

MENSAHE

(pa compronde bon e mensahe ta urgente pa lesa evangelio completo: Hn 4, 5-42)

Awa ta simbolisa purificacion y bida. E ta e substancia primordial di alimentacion. Ora nos ta sinti sed nos ta compronde su gran balar. Banda di pos di Jacob, Hesus ta topa cu un muhe di Samaria. Nan dos ta busca awa pa sacia nan sed. Pero fo'i principio Hesus ta combersa cu e señora aki riba dos diferente superficie: sed natural y sed spiritual. Samaritana tin mester di awa pa bebe, pero tambe e tin sed di amor y paz. E tabata busca amor cu diferente esposo, pero no a haye. Su pareha actual no ta su esposo – kieren e ta biba den pica di adulterio. Na luga di haya amor y paz e ta sinti su mes bashi y mancha cu pica. Den esey Hesus ta presenta su mes como fuente di awa bibo. Un awa cu por purifica su bida di antes. Tambe un awa cu ta duna bida nobo. E awa aki ta Hesus su palabra di bida, su amor y misericordia. Samaritana ta pidi: "Señor, duna mi e awa ey!" Di igual manera nos por tin diferente sed. Principalmente set di amor. Nos tur kier ta stima. Hopi hende a pasa mesun aventura di Samaritana di cambia pareha tras pareha buscando amor, pero na luga di amor nan a perde paz y a keda bashi. Hesus sin reclama nos pasado ta ofrece nos su amor y misericordia. Esey ta su manera pa sacia nos sed. Den tempo di cuarsma aki Hesus kier brinda nos e awa di purificacion (pordon sacramental) y amor cu ta duna bida eterno.



ORACION

Señor tene misericordia di mi pover pecador, manera bo tabatin misericordia cu e muhe samaritana.

PROPOSITO

Medita riba amor cu Dios tin pa bo y trata di brinda mesun amor pa cu nos prohimo.



Notable ta cu e Memorie van Toelichting na e concepto di HOFA ya ta papia di un ley local na mesun momento (LWHO) cu lo mester regula e cuantificacion di e normanan. Esaki ta confirma cu e ruta local no solamente ta posibel, sino ya ta incorpora, door di cua ta reduci aun mas e necesidad di un ley di Reino.

7. Conclusion: Prestamo, Ayudo of Cooperacion, pero cu dignidad

Sindicatonan firmante ta haci un yamada na gobierno y Parlamento di Aruba pa papia cu un solo voz: no un voz cu ta contra di cooperacion cu Reino, sino un voz cu ta na fabor di trato igual, basa riba confianza y respet pa e derecho di un pueblo. E escohencia pa un Ley di Reino basa riba consenso no por ta algo automatico, ni tampoco mag forma parti den un ritual politico unda cu no ta scucha un pueblo, como cu e por limita y te hasta caba cu nos autonomia. Tanten cu institucionnan local ta funciona, y e cifranan ta demostra cumplimiento, no ta existi ningun necesidad huridico ni economico pa introduci e ultimo recurso di un ley di Reino.

Continua cu un proceso basa riba un estimacion inicialmente incorrecto, no lo conduci na un mihor gobierno, sino na un dependencia permanente. Aruba a demostra cu e por mantene su finanzas na ordo. Ta keda awor na Reino pa responde na e confianza, no door di laga luchanan den pasado pasa sin mas, sino door para duna pa e respet pa nos autonomia y e derecho di un pueblo pa escoge su propio destino.

Sindicatonan di Aruba,

Handwritten signatures of various political parties and organizations, including SEPPA, SPA, T.O.P.A., S.I.W.A., S.A.O.A., U.P.A., S.T.T., S.I.M.A.R., N.F.A., S.T.A., and F.T.A.

di HOFA cu no tin e sosten di e pueblo," Fraccion di MEP a declara Diabierna cu hopi indignacion.

Consensus sin consensus: Fraccion di MEP ta trece dilanti e echonan cu ta muestra cu e ley aki no por wordo yama un ley di "consensus" den e Rijksministerraad mañan na Hulanda:

(*) 10.000 trahado representa pa e gran mayoria di sindicatonan a bisa NO.

(*) Mas di 10.000 ciudadano a pone nan firma pa rechasa e proceso aki.

(*) Casi mitar di e miembronan di Parlamento (10 di e 21 nan) no ta duna e ley aki nan apovo.

den su forma actual ta bay contra nos Constitucion (Staatsregeling). Ta doloroso mira con despues di 40 aña cu nos a logra nos Status Aparte, awe kier debilita nos autonomia cu un ley cu no a wordo debati ni acepta debidamente door di nos representantenan. "Nos lucha di antes tabata pa nos mes por dicidi nos rumbo. Forsa e ley aki ta un paso atras den nos historia."

Speranza y Determinacion: Apesar di e noticia aki, Fraccion di MEP ta manda un mensahe fuerte di speranza. "Pueblo di Aruba por conta cu nos. Nos

DEPORTE INTERNACIONAL

Ohtani a bati Grand Slam y Japon a knockout Taiwan den WBC



JAPON: E fanaticonan Japonés di baseball no ta haya e chens frecuentemente pa wak Shohei Ohtani en persona.

Diabierna den un Tokyo Dome sold out nan a wak e mas cu suficiente.

Den prome inning Ohtani a bati un doblete y den di dos inning el a dal un Grand Slam y na final Japon a gana nan wega di World Baseball Classic (WBC) contra Taiwan cu e score di 13-0.

Tabata e prome di 4 wega cu Japon

tin den Pool C.

Den WBC e wega ta caba si un ekipo despues di 5 inning ta gana cu un diferencia di 15 of mas careda y e4saki ta e caso tambe si despues di 7 inning un ekipo ta gana pa 10 of mas careda.

E wega aki a wordo para despues di 7 inning via e asina yama 'mercy rule'. Despues di menasa den prome inning, Japon e anota nada menos cu 10 careda den di dos inning.

Apenas 1 luna despues di caida pisa y 5 operacion Lindsey Vonn a cuminsa train bek



MERCA: Si bo ta curioso pa sa con a sigui cu Lindsey Vonn, ya caba e atleta di ski ta bezig ta train.

Ta increibel, mirando cu apenas 1 luna pasa el a sufrí un caida pisa den weganan Olimpico di winter, cu a pone cu el a haci 5 operacion na su pia.

E atleta Mericano di ski no a laga mucho tempo pasa y ta revalidando caba.

"Rato Rato e ta pisa, pero mi ta

agradecido", segun Vonn.

Desde cu el a kibra su scheenbeen na un manera compleho, un total di cinco operacion tabata necesario pa e pia bira funcional bek.

Vonn mester a keda interna den un hospital na Italia pa dlanan largo, prome cu e por a bula bek pa Merca. "Mi siguiente paso ta pa cambia di rolstoel pa kruk", e Mericano a bisa den su prome update.

Brooks di Suns deteni pa core bao di influencia

PHOENIX: Delantero di Phoenix Suns Dillon Brooks a wordo deteni riba e sospecho cu e lo tabata core bao di influencia den madrugada di Diahuebs pa Diabierna na Scottsdale, Arizona polis a duna di conoce.

Agentenan policial a haci un paro di trafico alrededor di 1 am y despues di un investigacion, Brooks a wordo deteni.

El a wordo hiba pa un cel y despues di wordo procesa Brooks a wordo laga bek den libertad alrededor di 3:30 am.

E hungador di 30 aña no a hunga mas pa Suns desde 21 di Februari, debi na un fractura na su man



ribes.

Ta wordo verwacht cu te rond di fin di Maart e por ta bek riba cancha.

Reino Hulandes a perde 6-2 contra Venezuela den WBC



MERCA: Reino Hulandes a perde nan prome wega den World Baseball Classic (WBC) 6-2 contra Venezuela.

Trempnan den e wega e seleccion Hulandes a wanta basta bon, unda cu den di inning Druw Jones, yiu di manager di Reino Hulandes Andruw Jones, a bati un doblete pa impulsa un careda y empata e wega 1-1.

Tabata Jones mes kende a impulsa e di dos careda pa Reino Hulandes cu un fly di sacrificio. Antoine Kelly di Aruba riba mon-

ticulo pa e seleccion Hulandes a tira 3 inning y a permiti 4 hit, 1 base por bola y 2 careda.

El a poncha 1 bateador.

En total Reino Hulandes a bati 4 hit.

Banda di Jones, Xander Bogaerts, Ray Patrick Didder y Hendrik Clementina tabata e otro hungadornan cu tabata tin un hit.

En total e ekipo di Venezuela a bati 11 hit.

Den otro weganan Cuba a gana Panama 3-1 y Mexico a gana Inglaterra 8-2.



Noticianan for di Hulanda

Prijs di Diesel ta kibra record di 4 año pasa: awor e prijs ta te hasta mas halto cu di gasolin



HULANDA: Diabierna na Hulanda a prijs di diesel a yega un haltura record.

E prijs promedio rond Hulanda a bira 2,375 euro pa liter y asina e ta surpasa e prijs pa liter di gasolin.

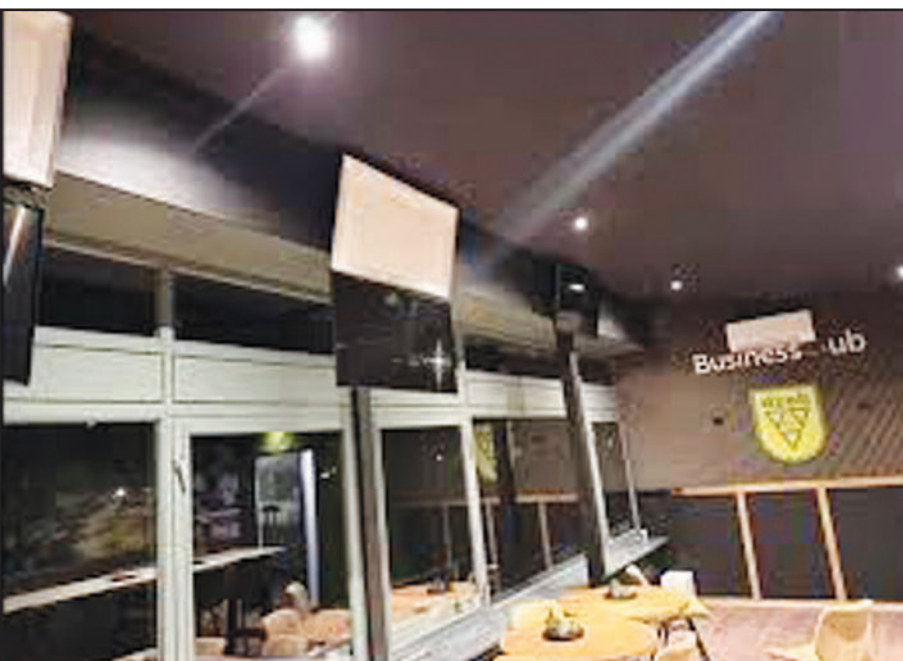
E aumento den prijs di combustible tin tur cos di haber cu e tensionnan y e aumento di prijs di petroleo.

E prijs di petroleo crudo den e dianan cu a pasa a subi den direccion di 85 dollar pa bari.

Esey directamente ta afecta e prijs di combustible.

“Actualmente e ta afecta e prijs di diesel mas cu e prijs di gasolin”, segun experto di combustible di UnitedConsumers Derk Foolen.

Persona a drenta club di futbol djis pa destrui 4 flat screen grandi



EMMEN: Un persona desconoci den marduga di Diahuebs pa Diabierna a kibra drenta den e edificio di e club di futbol DZOH na Emmen y a destrui 4 television flat screen grandi cu tabata den e asina yama ‘espacio di business’.

E malhechor a kibra un glas den e porta pa drenta e espacio y a haci uso di stoelnan pa yega na e trele-

visionnan cu tabata colga halto.

Rastronan di pia a confirma cu e pantayanan a wordo destrui intencionalmente.

Tur cos ta indica cu nada a wordo horta y polis pesey ta pensa cu esaki ta un caso di puro vanadalismo.

A calcula cu e daño sufri ta di 5000 pa 6000 euro.

Caos despues di explosion den Amsterdam-Zuid: 7 persona herida y hendenan kier a bula for di balcon



AMSTERDAM: Diabierna tabata tin un caos completo den Herculesstraat den Amsterdam-Zuid, despues di un explosion hopi grandi.

Varios hende tabata bao di lagrima y confuso, despues di e destruccion grandi.

E explosion a tuma lugar alrededor di 2’or di marduga.

Debi na e explosion tabata tin un candela y esey a pone cu 7 persona

a resulta herida y mester a wordo transporta pa hospital pa ricibi atencion medico.

Polis ta investigando e caso y ta buscando dos sospechoso.

Marduga durante cu tabata tin e candela polis a topa cu hendenan patras di e edificio cu tabata pensando di bula for di balcon pa nan no wordo kima.

Agentenan policial a haci uso di un trapi pa rescata e personanan.

Indicacion ta cu Tweede Kamer lo sostene pa Hulanda manda barco di marina pa e conflicto di Medio Oriente



DEN HAAG: Gabinete Hulan- des e siman cu ta bin lo evalua envolvimento di Hulanda den e conflicto den Medio Oriente cu ta escalando.

Diabierna den ministerraad a papia riba e posibilidad pa marina Hulan- des manda e barco di marina Zr.Ms.Evertsen pa e area, pa duna sosten di defensa na e fregata Frances Charles de Gaulle, awor cu e tensionnan den e region a au-

menta despues di atakenan entre Israel, Merca y Iran.

Formalmente e gabinete por djis informa parlamento segun e asina yama articulo 100, pero e mandatarionan involvi toch kier pa e fraccionnan di Tweede Kamer wordo involvi.

E barco mientrastanto a cuminsa nabega den direccion di laman Mediteraneo pa gana tempo.

Noticia Internacional

Debi na tremendo sufrimento y daño na civilnan

Awor Secretario General di Nacionnan Uni ta urgi tur paisnan pa stop cu tur atake

NEW YORK: Secretario General di Nacionnan Uni, a haci un suplica urgente na tur pais pa nan "stop cu bringamento y cumenza sinta na mesa pa negociacionnan diplomatico serio".

Antonio Guterres a bisa cu e situacion ta hopi serio e momentonan aki.

El a indica cu tur e atakenan ilegal na Medio Oriente y mas leu, ta ocasionando tremendo sufrimento y daño na civilnan den henter e region, y ta birando un riesgo grave pa economia global, particularmente e hendenan mas vulnerabel rond mundo.



— Explosion visibel di leu riba Bahrain.

El a indica ademas cu e situacion por bay den un spiral cu lo por sali for di control di tur hende. Pues e ta

urgí pa tur hende stop cu e bringamento y cumenza cu negociacion.

Toch riba Diabierna, forzanan Irani a manda siete Drone di atake riba barionan na Bahrain. Cu esaki awor oficialmente Iran a ataca 12 diferente pais, y "intencionalmente" ta dirigi explosion pa socede den areanan residencial y perhudica civilnan inocente.

Militarnan Israeli a anuncia un etapa nobo den campaña contra Iran, y IDF ta pensa cu nan tin ainda algun atake cu lo bay sorprendi Iran, como parti di e fase nobo aki, sin cu nan a elabora mas leu.

Na Inglatera, cuatro hende a wordo aresta pasobra nan tabata haci trabao di spiona riba comunidad Hudiu pa manda informacion pa Iran. Ta trata di un homber Irani, y tres persona cu tin nacionalidad Britanico y Irani tambe, y nan a wordo aresta ora cu a bin detecta loke nan ta haciendo ultimo danan aki.

Petroleo a pasa \$91 pa bari

NEW YORK: Sector di energia na Merca ta den panico, pasobra prijs di crudo riba Diabierna a sobrepasa e nivel di \$91 pa prome biaha desde final di año 2023.

Riba Diabierna, prijs di crudo na Merca a pasa riba di \$91,09 pa bari, cu ta un subida di 12%. Aumento di mas grandi desde 2020.

Crudo di Brent a bay mas halto ainda, subiendo cu 8% y a yega na e tarifa di \$92,50 pa bari.

Iran intensificando nan atakenan riba Abu Dhabi y tambe su Aeropuerto



ABU DHABI: Explosionnan a sacudi e area di Zayed International Airport na Abu Dhabi, cu ta capital di Emiratonan Arabe Uni riba Diahuebs anochi, y esaki mesora a activa medidanan di lockdown pa seguridad. Testigonan a raporta explosion grandi visibel e anochi ey. E Aeropuerto ta sirbi tambe como Base di Forza Aereo di Emiratonan Arabe Uni. Acceso na e Aeropuerto a wordo cera, y ta habri solamente pa pasaheronan cu a confirma cu nan tin vuelo.

E prome informe for di Zayed International Airport no a duna indicacion di tin herida, pero e caso aki a pone Gobierno actua rapidamente y operacion di vuelonan a wordo stroba un biaha mas, y seguridad a bira mas estricto.

Merca mientras tanto ta conseha tur Mericano cu ta na Abu Dhabi, Dubai, y otro areanan di Emiratonan Arabe Uni pa nan no sali cu avion, sino pa cruza frontera di tera pa bay sea Oman of Arabia Saudita.

Tension regional entre e paisnan bisiña di Iran a crece mas fuerte aun, despues cu a haya sa cu avionnan militar di Qatar a lanta vuelo pa confronta dos avion di Iran cu a drenta nan espacio aereo. Qatar a uza avionnan F-15, y a bay den combate aereo cu e dos avion bomber di Iran cu tabata apenas 2 minuut leu di un base militar Mericano. Qatar exitosamente a tira y destrui tur dos avion durante vuelo.

Arabia Saudita ta un di e paisnan cu ta furioso cu e actitud di Iran e danan aki, y nan ta pidi pa tur e paisnan Arabe uni pa asina nan lanta un frente fuerte contra Iran.

NOTICIA FOR DI COLOMBIA

DIADOMINGO TIN ELECCION PARLAMENTARIO

BOGOTA: Colombianonan ta rumbo pa urna electoral Diadomingo pa loke ta un eleccion Parlamentario. Pero den practica, e ta algo mas consecucional, esta un prueba di stress di e coalicionnan politico di e pais, na vispera di e eleccion Presidencial di 31 di Mei 2026.

E eleccion Presidencial ya caba ta mustrand un veld hopi fragmenta, y ta bin cu preocupacion di seguridad pa candidatonan derechista. Pero ya caba autoridadnan halto di e.o. Ombudsman, Contraloria General, president di Corte Superior, a haci un yamada pa pueblo respeta e resultadonan di e eleccion. Nan a boga tambe pa e transparencia di e eleccion di Diadomingo awor. Nan ta indica cu ta importante pa e dia di eleccion tuma lugar cu tranquilidad, y cu tur ciudadano por vota libremente y sin ningun restriccion. Si acaso hende mira algo irregular ta pasando, ta suplica pa nan denuncia nan mesora. Colombianonan den exterior tambe por vota cerca nan Consulado of otro lugarnan, y tin indicacion cu esaki lo no socede na varios pais di Medio Oriente, debi na e conflicto cu Iran cu ta trece peligro pa votamentonan. Riba peticion di autoridadnan di Colombia, Union Europeo a dicidi cu nan ta manda un mision di observacion di eleccion a observa e eleccion di Parlamento dia 8 di Maart 2026, y eleccion Presidencial di 31 di Mei 2026.

RUMAN HOMBER DI CANDIDATA A SER MATA

PASTO: Hector Cabrera, kende ta ruman homber di e candidata pa Camara de Representantes di departamento



Nariño di Partido de la U, esta Claudia Cabrera, a wordo mata na municipio Policarpa den parti zuid di Colombia. E candidata Claudia mes a confirma esaki via social media, y e matamento ta bin net mey-mey di clima di inseguridad den cual varios zona di e departamento ta pasando aden prome

cu e eleccionnan di Diadomingo. E matamento na Policarpa ta na un lugar unda tin gruponan arma ilegal ta move frecuentemente. E morto di Hector Cabrera a crea hopi denuncia y publico a rechaza loke a socede, specialmente pa e contexto politico den cual esaki a socede. A haya sa cu tras di e atake aki tin e grupo Franco Benavides involvi, cu ta un grupo di disidente asocia cu e criminal Iván Mordisco. E estructura aki a wordo acusa di ta involvi den hopi acto violento den parti zuid di Colombia. Oficialmente autoridad no a duna ningun declaracion encunto e caso, pero e candidata Claudia mes a confirma cu su ruman a ser mata.

ATAKE DI IRAN A MATA COLOMBIANO NA DUBAI

CARTAGENA: Famianan di e hoben Sebastián Loaiza cu ta naci den pueblo di Yati na Magangué, di departa-



mento Bolívar, a perde su bida ora cu Iran a manda sea misil of Drone cu a explota na Dubai, hopi cerca di unda e hoben tabata. Esaki a socede riba 28 di Februari na e ciudad aki di Emiratonan Arabe Uni. Su famia a bisa cu e Colombiano tabata den un zona di refugio, esta un bunker, ora cu e atakenan aki a start. Varios persona despues

a sali di un bunker pa check con e situacion ta pafo riba caya, y net e ora ey e bombardeo a yega hopi cerca. Sebastián tabata den un baño ora cu e explosion a socede, y cu a mat'e. Cuatro hende mas a keda herida.

Noticia Internacional

Iran a confirma cu nan a ataca un tankero petrolero di Merca den area nort den Golfo Persico

DUBAI: Guardia Revolucionario di Iran a laga sa cu nan a ataca un barco tankero di Merca den parti nort di Golfo Persico, y cu e barco a keda tur na candela. "E tankero Mericano a wordo ataca marduga door di oficialnan di Forza Naval di Guardia Revolucionario na parti nort di Golfo Persico, y aworaki e ta na candela," ta loke e cuerpo militar elite a bisa den un boletin.

E informacion di e atake aki no por a wordo confirma di forma independiente door di prensa.

E guerra riba Iran a ocasiona un crisis den e canal di Estrecho di Hormuz, unda



como 20% di crudo mundial ta pasa abordo di barconan tankero.

Agencia Britanico di Operacion Comercial Maritimo (UKMTO) a informa cu a detecta un explosion grandi dilanti costa di Kuwait den Golfo Persico, e ultimo di un serie di inci-

dente. Iran awor a bin cu e storia cu nan no a cera e Estrecho, pero nan a ataca por lo menos un otro tankero, esta 'Athens Nova', cu nan a califica di ta aliado di Merca, y cu el a wordo ataca cu dos Drone.

Venezuela y Shell a firma acuerdo di cooperacion pa desaroya proyectonan



CARACAS: Presidente interino Delcy Rodríguez di Venezuela, tabata na cabez e siman aki ora cu a firma un Acuerdo y un alianza tecnico-financiero cu e compania transnacional Shell pa impulsa desaroyo di proyectonan di petroleo y gas na e pais.

E convenio ta enfoca riba desaroyo integral di e unidadnan di produccion na refineria Carito y Piritual, cu ta situa na Division Punta de Mata, na estado Monagas, pa nan cuminsa funciona segun reglanan di e Ley di Petroleo Venezolano. Durante e acto, Rodríguez a bisa cu e acuerdonan aki ta permiti nan avanza pa modelonan nobo di negoshi cu ta promove e cooperacion entre e pais y empresanan internacional cu presencia historico den e sector di energia nacional.

Segun Rodríguez, e iniciativa aki ta representa un paso dirigi pa fortalece e stabili-

dad di energia, y probecha di e recursonan natural di e pais, den un contexto pa reactiva proyectonan vincula cu industria di petroleo.

Como parti di e dia di trabao, a firma un acuerdo priva entre Shell y e compania venezolano Vepica, cu ta dirigi pa duna solucionnan tecnico den desaroyo di e proyectonan di energia aki.

President interino Rodríguez a enfatiza cu e participacion di companianan nacional den inciativanan di gran escala ta impulsa y generacion di empleo y fortalecimiento di capacidadnan profesional den e sector di energia na Venezuela. El a confirma tambe cu e integracion di actornan nacional den e agenda di energia internacional ta permiti nan consolida oportunidadnan nobo di cooperacion y desaroyo industrial.

Oficialnan di ICE a detene periodista Colombiano na Nashville



NASHVILLE: E periodista Estefany Rodríguez cu ta traha pa medio Nashville Noticias, y tambe cu Univision 42 Nashville, a wordo deteni Diaranson 5 di Maart pa oficialnan di Inmigracion ICE. E agencia di noticia a bisa cu e periodista tabata hunto cu su casa dilanti un Gym, ora cu e vehiculo di e compania Nashville Noticias cu logo riba dje, a wordo rondona pa varios vehiculo. Oficialnan di ICE a baha y a detene e periodista.

El a wordo traslada pa un Centro di Detencion, y te ainda no a tende nada mas di dje, ni tampoco motibo cu el a wordo deteni. Desde 2022 e ta trahando cu team di Nashville Noticias. Hopi stranhero y decenas di turista sin ningun historia di crimen, ta keda deteni pa varios siman y hasta luna sin ningun clase di splicacion.

NOTICIA FOR DI VENEZUELA

MERCA A REANUDA RELACION DIPLOMATICO

CARACAS: Gobierno di Venezuela a anuncia oficialmente riba Diahuebs, cu despues di dialogo diplomatico



estableci cu autoridad di Merca, ambos gobierno a dicidi pa restablece nan relacionnan diplomatico y consular. Via di boletin oficial, Gobierno Bolivariano a indica su disponibilidad pa

avanza den un etapa di dialogo constructivo, basa riba respet mutuo, igualdad soberano y beneficio comparti. E boletin aki cu a ser duna door di canceller Yván Gil, ta mustra cu e relacionnan aki mester wordo refleha den felicidad social y economico di pueblo Venezolano. "E paso aki ta acompaña e dialogo fructifero cu Venezolanonan ta sostene esaki, dirigi na fortalece e bibamento hunto, paz, y entendimento nacional," el a enfatiza. Di su banda, State Department di Washington a bisa cu e relacionnan diplomatico y consular entre ambos pais lo restablece pronto. Esaki lo bay yuda cu e esfuersonan hunto pa promove estabilidad, duna recuperacion economico y avanza den e reconciliacion politico na Venezuela. "Merca ta sigui comprometi pa apoya e Venezolanonan y traha cu aliadonan den region pa avanza den e estabilidad y prosperidad," e mensahe a conclui.

EPOCA NOBO PERO AINDA EMISORNAN TA CERA

CARACAS: Sindicato Nacional di Trahadornan di Prensa (SNTP) a denuncia e siman aki cu funcionarionan



di Comision Conatel y persona di Guardia Nacional a presenta na studionan di radio Urbana 94.3 FM situa na Guatire (cerca di Caracas), y a duna ordo pa bay fo'i aire y a confisca tur nan

ekiponan. E emisora aki tin 16 año den aire. Conatel a laga cera tambe e emisora Unika 92.1 na Caracas, tambe Impacto 105.3 FM na La Fria (pueblo cerca di Colombia), y Ritmica 104.1 na Puerto Cabello. Na cada uno di nan, un promedio di 25 persona a keda sin trabao. Nan a confisca ekiponan di tur e emisornan aki. E decisionnan aki ainda ta wordo tuma, siendo cu Venezuela ta transitando pa un cambio di apertura politico den material di libertadnan publico, y gobierno di Delcy Rodríguez, presiona door di Washinton, ta cambiando e relacion di estado cu tur e actornan social cu ta haciendo uzo di nan derecho constitucional na critica y oposicion civil. Tambe e Sindicato ta bolbe suplica Gobierno pa duna amnistia na como 40 periodista y trahado di prensa cu ainda ta cera sin cu nan a wordo hiba dilanti Hues. Aunke tin como 24 periodista cu a haya libertad recien. E medidanan tuma pa Conatel contra e emisornan aki no a wordo hustifica publicamente. Na año 2022 a cera 95 emisora na Venezuela, na 2023 a cera 16 emisora, sigui pa 21 emisora na 2024, y na 2025 a cera 7 emisora. Fuera di esey, Conatel a blokia mas di 62 website di noticia riba henter Venezuela, algun di nan ta website internacional. Colegio Nacional de Periodistas (CNP) tambe a haci denuncianan similar durante e añanan cu a pasa, esta cu nan a cera emisornan den varios region djis pasobra ciudadanonan a bay den aire ta haci denuncia, papia di corrupcion, of permiti mensahenan critico contra gobierno di Nicolas Maduro. Ta comosifuera cu Maduro ainda keto bay ta na mando.

Representante Permanente di Reino na Nacionnan Uni a conclui su prome bishita exitoso na Aruba

ORANJESTAD (AAN): Di 3 pa 5 di maart 2026, señora Lise Gregoire-van Haaren, Representante Permanente di Reino Hulandes na Nacionnan Uni (New York), a realisa su prome bishita oficial di trabao na Aruba. E bishita aki tabata tin como meta principal pa dialoga riba prioridadnan

mutuo y fortifica e cooperacion multilateral. Den su funcion, Embahadora Gregoire-van Haaren ta representa e Reino den su totalidad, participando den procesonan crucial den e sistema di Nacionnan Uni, manera Asamblea General y fondonan manera UNICEF y UN-Women.

E meta principal di e bishita tabata pa profundisa e relacion entre Aruba y e Mision Permanente na New York, fortificando e aliniacion di nos prioridadnan multilateral. Durante e combersacionnan di halto nivel, a trata temanan di interes mutuo cu ta crucial pa nos isla, manera:



(*) Seguridad y Migracion.

(*) Desarrollo Economico Sostenibel. (*) Clima y e retonan cu Small Island Developing States (SIDS) ta enfrenta. (*) E futuro di multilateralismo.

E bishita aki ta subraya e importancia di e presencia di Aruba den exterior. Den e cuadro aki mester menciona e presencia di Minister di Turismo mr. Wendrick Cicilia na un reunion di Asamblea General di Nacionnan Uni (UNGA80) na september 2025. Minister Cicilia a profila Aruba internacionalmente durante e reunion aki. Bishitanan for di Aruba ta facilita door di e Representacion di Reino na Nacionnan Uni den un cooperacion estrecho cu Departamento di Relacionnan Exterior (DBB), kende ta encarga cu e coordinacion y preparacion di e agendanan multilateral aki.

Aruba ta mantene cooperacion intensivo cu varios agencia di Nacionnan Uni, manera UNDP y IOM. E colaboracion aki ta enfoca riba desarrollo sostenibel, proteccion social, resiliencia climatico y maneho di migracion.

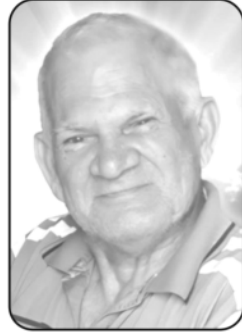
Durante su prome bishita di trabao, embahadora Gregoire-van Haaren a reuni cu Gobernador di Aruba, Presidente di Parlamento, Departamento di Relacionnan Exterior (DBB) y varios Minister. Tambe a reuni cu IOM Aruba pa evalua proyectonan actual y oportunidadnan pa futuro cooperacion.



Cumana # 76 & # 44
van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699
E.: info@aurorafuneralaruba.com

**“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
pa mi bolbe haña forsa”.**
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di
nos ser stima:



Sr. Ciriaco Croes
Mihor conoci como “Jaco”
***08-08-1949 - †04-03-2026**

Mayornan:
†Hugo Venancio y †Marianita Croes Croes

Na number di su:

Rumannan:
†Jose Dirksz y famia
†Alejandro y vda. Cornelia Croes-Werleman
†Adela Croes y famia
†Carmen Croes y famia
†Leonardo y vda. Maria Croes-Geerman
†Vicente y †Lucia Croes-Geerman y famia
Paulino Ceres y †Reinilda Croes-Dirksz y famia
†Ana y vdo. Benito Werleman- Croes y famia
†Marcelo y vda. Maria Croes-Dirksz y famia
†Eleuterio y †Magdalena Croes-Dirksz

**Sobrino(a) nan, primo(a)nan, actoprino(a)nan,
amigo(a)nan, conocirnan y Huize Maris Stella.**
Demas famia: Croes, Dirksz, Henriquez, Werleman,
Geerman, Everon, Lacle, Dania, Ras, Ridderstap,
Greaux, Wernet y Marin.

**Nos ta invita tur famia y conocirnan pa asisti na e
acto di condolencia y despedida cual lo tuma lugar
dialuna 09 maart 2026 na Aurora Funeral Home di
2:00 pa 4:00 di atardi.**

Disculpa nos si den nos tristeza nos por a lubida un of
otro famia.



Cumana # 76 & # 44
van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699
E.: info@aurorafuneralaruba.com

**God will open doors for you.
And we know that in all things
God works for the good of those
who love Him.**
Romans 8:28



Cu inmenso dolor na nos curason,
pero conforme cu Dios su voluntad,
nos ta anuncia fayecimento di nos
estimado esposo, ruman, omo y
amigo

Herbert Winfield Croes
Mihor conoci como: “Boei”
***16-10-1956 - †06-03-2026**

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.



Cumana # 76 & # 44
van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699
E.: info@aurorafuneralaruba.com

Gradicimento y Invitacion

Nos ta gradici tur hende cu a
mustra nan apoyo durante
su enfermedad, fayecimento
y ceremonia di despedida di
nos casa, tata y welo stima.



Gabriel Croes
“Gabi”

Boso muestra di atención ta di hopi aprecio y
gran sosten pa nos.

**Alabes ta invita pa 3 Santo Sacrificio di
misa cual lo tuma lugar na Misa Santa
Filomena na Paradera:**
Dialuna 9 di Maart 2026 pa 7or di anochi
Diahuebs 12 di Maart 2026
pa 7or di anochi
Diabierna 13 di Maart 2026
pa 7or di anochi

Boso presencia lo ta altamente aprecia

Pa chica Pos - Habri tuberia y wc.
Servicio lihe y confiabel.
Experiencia ta manda
CICLONE
Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

TA FURA
ELMA UPHOLSTERY
Matras, box busca mainta y
haye atardi! Set di sala, tv
chair, sienta auto.
Tel: 565-5577
Macapruimstraat # 1L

CONSTRUCCION
REMODELACION
Nos ta traha y drecha tur sorto
di dak: shingle, eterniet, panchi,
zink. Pega bloki, tegels, plafond,
pleister, pone porta, lanta cura,
basha vloer, construcccion di cas
y apto bon prijs. Free quotation.
Tel: 561-2137

NOS TA CUMPRO
Oro y plata kibra,
holoshi antiguos y
moderno di bon marca.
SILVER LEAF
Havenstraat 32
Tel: 746-0535 / 592-1776

TA CHAPI
Corta mata.
Ta tira sushi afo. Nos
ta hardineria completo
na super bon prijs.
Tel: 569-8003

WASMACHINE
Ta drecha wasmachine,
dryer, stoof, forno.
Ta drecha, service y instala
airco. **Tel: 742-2518.**
Ta drecha na cas mes.

SUSHI
Nos ta piki sushi tur caminda,
lage limpi limpi mane un
soño. Pa solamente 50,- pa
buelta y Ecotech apart.
Yama nos na 592-5766 of
561-5179. Arubiano trahado.

SEÑORA TA OFRECE
Pa drecha paña, cortina, traha
furu pa stoel, sofa y ba haci
tur tipo di trabao di cosemento.
Mi mes ta busca y hibe
bek pa bo. **Tel: 660-7571.**

TA CUMPRO
Holoshi antiguo
y moderno
di bon marca.
Tel: 744-9995

DIRECTV
A miho T.V. na Aruba
Mundial Futbol na caminda,
haya bo DIRECTV awo
prome cu ta caba.
Yama cel: 733-5762

DIARIO
Pa noticia, cumpleaños,
comentario, redaccion:
noticia@diario.aw
Tel: 582-6747

Hulandesnan cu a bay Dubai cu vakantie a conta e tension y miedo



DUBAI: Andre y Saskia Polderman di Rotterdam a bay Dubai pa un vakantie di 3 siman y nan a pasa den un pesadiya chikito ora cu e guera entre Merca y Iran a pone cu Iran a manda racketnan riba diferente pais den medio oriente, incluyendo Dubai.
“Bo ta djis sinti miedo ora cu bo tende e explosionnan cu ta sinti y zona 10 biaha mas fuerte cu strena”, Andre a conta.
El a splica cu nan ta djis

bay haci compras y ora cu nan scucha e explosionnan, nan ta regresa na nan apartamento.

Diadomingo mainta na dado momento e turistanan Hulandes a scucha avionnan di combate bula den e area unda cu nan ta.
Banda di Dubai, tabata tin tambe atakenan di Iran riba Abu Dhabi (UAE), Doha (Qatar) y Manama (Kuweit), unda cu a meld varios explosion.

E situacion den e region ta uno di tension halto, ministerio di Asuntonan Externo di Hulanda a constata.
E ministerio mirando esaki a escala e centro di contacto, pa por papia cu mas hende posibel.

Diasabra atardi e ministerio a ricibi centenares di yamada relaciona cu e situacion den medio oriente.

Mercado Reparacion y Servicio Nos ta drecha

Wasmachine, Frigidaire,
Cooler, Dryer, Stoof, Forno.
Tur tipo di split-unit y window.
ALEX MERCADO! Any time
Cel: 567-0580

NOS TA DRECHA
Frigidaire,
wasmachine, dryer,
airco, cooler.
Tel: 566-4366

TA CHAPI
TIRA SUSHI AFO
TRANSPORTE
DE CARGA
Tel: 594-5115

JR PLOMERIA Y
CONSTRUCCION VBA
Nos ta haci tur trabao
di plomeria grandi y
chikito. Lavamanos,
wc, lavaplate y ducha.
jrplomeriaconstruccion@gmail.com • Sero Blanco 29-E
Tel: 563-4154 • 563-9130

HANDYMAN
General maintenance.
Roofing, welding shop,
painting. All in construction.
Maintenance garden.
Nos ta cla pa yudabo.
Yama awo: 742-7701

TA BENDE
Suzuki Swift 2009,
por dreche of
pa pieza, Afl.1000,-
Tel: 593-5452

TA BENDE
Mitsubishi Lancer GT 2014,
123.000 m.
Semper service na garage.
Den super bon condicion,
nunca accidenta. Afl.15.000,-
Tel: 699-0687

TA BUSCA
PA CUMPRO
Pa Suzuki Alto 2007
- 3 cys,
airco compressor.
Tel: 597-2155

FOR SALE
One 2 PERSON outdoor/
indoor bathtub Jacuzzi,
white, 6 feet long x 4 ft wide
in good condition.
Pa solamente Awg.250.00
Tel: 597-2155 / 746-1414

Oracion pa awe:

Dios Tata, duna mi e fortaleza pa mi
por sigui sostene mi mes na Hesus pa
asina Bo voluntad sea cumpli cu mi.

AMEN.
G.C.P.A



“Señor ta mi wardador,
Mi no tin falta di nada;
Den cunucu di yerbe berde,
E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe hanja forsa.”
Salmo 23: 1, 2, 3

Cu hopi tristeza y conforme cu voluntad di Dios, pero
agradecido pa su bida y su amor, nos ta anuncia
fayecimento di:



Sra. Mercedes Magdalena Henson-Maduro
Cariñosamente yama “Lena”
***27-02-1952 - † 02-03-2026**

Na number di su:

Mayornan: †Juan Agripino Maduro
†Dorothy Ileen Brathwaite
Esposo: Francisco “Franco” Fernando Henson
Yiunan: †Eligio Henson
Ethleen Henson
Ilse Henson y Alex Koffrie
Nietonan: Kaylah Henson
Alyssa Koffrie
Kyano Koffrie
Emily Koffrie

Rumannan:

Leon y Tjark Muntslag-Maduro y famia
†Donny y Joke Maduro y famia
Juan y Greta Quant y famia
Sandra Maduro y famia
Carlos Maduro y famia
Frankie Maduro y famia
Gina Tromp – Maduro y famia
Cuñanan y swanan:
Diana y Humbert Dandlau-Henson y famia
†Juvena y †Leroy Abraham-Henson
Papy y Angela Henson y famia
Ricardo y Bonny Henson y famia
†Louis Henson y famia
Minerva y Herman v/d Meiden-Henson y famia
Jacyntho Henson

Tantanen: Juana Maduro y famia
Clara Fingal y famia

Y demas primo y primanan

Amiganan stima:

Gloria Ahlip-Winterdaal, Brigitte Marsdin (St. Maarten) y
Lourdes Joseph

Ex colleague di trabou ETAO typen y Mourik

Amigonan di cas: Melvin Kock y Sempo Werleman

Demas famia: Henson, Maduro, Muntslag, Quant,
Brathwaite, Poulina, Abraham, v/d Meiden, Ponson,
Yarazaray, Vrolijk, Martijn, Geerman, Werleman, Rasmijn,
Croes, Tjin A Loi, Dorothal, da Silva, Kock, Jacobs,
Rodriguez, Mc Farlane, James, Dandlau, Fingal, Smit,
Pantophlet, Cannegieter, Peterson y Halman.

Demas bisiaña, famianan y conocirnan.

Nos disculpa si den nos tristeza nos a lubida un famia of
conocir.

**Oportunidad pa Condolencia lo ta Dialuna, 9 di Maart
2026 na Ad Patres Funeral Home & Crematory na San
Nicolas di 7'or pa 9'or di anochi.**

**Acto di entierro ta tuma lugar Diamars 10 di Maart 2026
na Ad Patres Funeral Home & Crematory na San Nicolas
di 9'or pa 11'or di atardi. Despues lo sali pa santana
Catholico na Zeewijk.**

Nos ta lamenta cu despues di e ceremonia nos no por ricibi
bishita di condolencia na cas.

*Staff y personal di Ad Patres funeral home & crematorium San
Nicolas ta extende nos mas sincero condolencia na Famia di e
fayecida.*



AD PATRES
funeral home

Van Rensselaerstraat 2
584-2299 / 737-2299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

SUPER CARD SUPER DEALS



**COMFORT
CLASS**

**Monday
Thursday**

8.00AWG

**Friday
Sunday**

9.00AWG

IMAX

10.00AWG

11.00AWG

VIP

11.00AWG

12.00AWG

**BEST CINEMA AT
THE BEST PRICES!**

Sign up today at any **The Movies location**
and **start enjoying great benefits!**

Parlamentario Wever-Croes:

Asumi e rol di mama y tata pareu no ta algo facil pa hopi hende muhe



ORANJESTAD(AAN)--
“Un di e pesonan grandi
cu hopi biaha ta bin riba
hende muhe, ta ser mama
y tata pareu, loke no ta
algo facil”, asina Parla-
mentario señora Evelyn
Wever-Croes a expresa
den entrevista cu DIA-
RIO.

“Naturaleza ta bisa
cu un tata mester ta den
bida di su yiunan. E ma-
manan cu ta haci esaki
ta mannan cu ta hacie
fenomenalmente, mitin

un respet grandi pa nan.
Mi ta mira mas y mas cu
den leynan, legislacion
y maneho di gobierno,
tin mas sosten den esey
tambe. Nos, di parti di
Parlamento, ta purba di
enfoca riba esakinan y
pone mas atencion riba
dje. No solamente e ma-
manan cu nan so tin cu
lanta nan yiunan, pero
tambe tin un tendencia
mas grandi den abuso fi-
sico, verbal y sexual riba
hende muhe den edad
hopi jong”, Parlamentar-
io Wever-Croes a señala.

El a referi na un comb-
ersacion cu e tabata tin
recientemente cu un
grupo di hoben, mucha
muhe, el a keda sorpren-
di di con normal nan ta
haya cu e guy nan tin,

nan pareha, por dal nan; agredi nan fisicamente. “E no ta normal pa bo, asina
jong ya caba ta cuminsa pensa cu e ta normal. E no ta!

Diferente instancia y institutonan na Aruba ta traha pa concientizacion y aki ta
na unda nos kier wak mas fondonan aloca, pa esnan cu sa di e materia bay scol-
nan, papia cu nos hobennan tambe y muestra nan con bunita un relacion por ta sin
cu bo tin agresion den dje” Parlamentario Evelyn Wever-Croes a declara.



Anuncio di fayecimento

Hunta di Comisario, Gerencia y personal di Centrale Bank
van Aruba ta anuncia fayecimento di

Señora Lien Chandredee Mungra Joella

Mama di sr. Prakash Mungra, director di Banco Central di
Aruba.

Nos ta extende nos mas sincero condolencia na sr.
Prakash Mungra y demas famia. Nos ta desea nan hopi
forsa den e dianan dificil aki.





LUCKY GROUP OF STORES

SANKEY®
SEMI AUTOMATIC
WASHING MACHINE



32
KG

SPECIAL PRICE
1129.00

SANKEY®
UPRIGHT
SHOWCASE



22
CUFT

SPECIAL PRICE
2249.00

SAMSUNG

70" 4K UHD SMART LED HD TV



Ultra HD
4K

Crystal UHD
SPECIAL PRICE
1489.00

Hisense
TOP MOUNT
REFRIGERATOR



18
CUFT

SPECIAL PRICE
1449.00

SANKEY®
CHEST FREEZER



22
CUFT

SPECIAL PRICE
1849.00

SINGER®
SEWING MACHINE



SPECIAL PRICE
369.00

LUCKY ELECTRONICS

HAVENSTRAAT #27 TEL:-582-9630 / 6610420

SAMSUNG
GALAXY A16



128GB

Special Price
\$199

AIRPOD 4



Special Price
\$199

INTERNATIONAL
WOMEN DAY
SPECIAL

WATCH 11



42MM
44MM

661-0420

WATCH SE 3



40MM
44MM

661-0420

IPHONE 17



Special Price
\$1299

Aruba Car Flag



SPECIAL PRICE
2.95

Women Day Cup



Staring from

SPECIAL PRICE
3.95

Easter Bucket



SPECIAL PRICE
5.95

3 Little Ckicks



SPECIAL PRICE
2.95

Aruba Fan



SPECIAL PRICE
2.95

Aruba Clock



SPECIAL PRICE
17.95

Easter Egg



SPECIAL PRICE
3.95

Bar Stool



125.00

AWOR
95.00

Aruba Item



SPECIAL PRICE
7.95

Aruba Clock



SPECIAL PRICE
16.95

Aruba Photo Frame



SPECIAL PRICE
6.95

Chair



BUY 2
GET 1
FREE

AWOR
85.00

LUCKY SUPER STORE
JOHN G EMANSTRAAT #71 TEL:-582-3001

LUCKY FAMILY STORE
SAVANETA #490 TEL:-582-0034

LUCKY ELECTRONICS
HAVENSTRAAT #27 TEL:-582-9630